ebooks.i360.pk

# جدید اردوطائیکاری

سيدعرفانعلىيوسف

مقت دره قومی زبان اسلام آباد

## جدید اردوطائیکاری

موالف سيدعرفان على يوسف



مقتدره قومی زبان اسلام آباد



## عرضنامشر

اردو شائبکاری کی تاریخ میں ۳ نومبر ۱۹۸۰ کا دن تاریخی حیثیت رکھتا ہے کہ اس روز صدر مملکت چنول محمد ضیاءالحق نے اردو شائب مشینوں کے ایسے کلیدی تختے کی منظوری دی، چسے اردو زبان کی علمی اور فنی ضرورتوں کو مدنظر رکھکو ترتیب دیا گیا تھا اور اس میں حروف تیجی کے علاوہ اردو پندسوں،حساسی اور اس میں حروف تیجی کے علاوہ اردو پندسوں،حساسی علامات اور اعراب کو بھی شامل کیا گیا ہے۔ یہ فیملہ بھی کیا گیا کہ آئندہ تمام سرکاری و نیم سرکاری اور خود مختار اداروں میں اسی قلیدی تختے کے تحست اردو خود مختار اداروں میں اسی قلیدی تختے کے تحست اردو شائب مشینیں استعمال کی جائیں گی۔

آج تک اردو مشینوں کے جتنے کلیدی تختے تیار کیسے گشے وہ نہ صرف ایک دوسرے سے مختلف تھے بلکہ ان میس جد حقوق محفوظ ملب ملت الخوط الشيخ كارى

بهلی اضاعت عمد ایمان تعداد: تین بزار قیمت: به اور پید طابع: مین طفر الحن رضوی مطبوعه: ظفر منز برنبرز ۹- بی کویررود که بور

ناشو مقتدره قومی زیان مکان نبرا، گل نبر ۲۲ ، ایف ۱/۱ اسلم آباد

اعراب، علاصات اور بندسے موجود نہیں تھے۔ چنانچہ مقتدرہ قومی زبان کی دیلی مجلس برائے طباعت مشین کے سپرد یہ کام ہوا کہ وہ ایسا کلیدی تختہ تجویز کرے چو ہر لحاظ سے مکمل اور قابل عمل ہو۔

اس نئے منظور شدہ کلیدی تختے کے مطاب سیمی شی ۔ آئی ۔ بی نے مشین تیار کرنا شروع کر دی چو اب اکثر دفانر میں مستعمل ہے۔

اس منظور شدہ کلیدی تختے پر شائپ سکھانے کے لیے ایسی تدریسی کتاب کی ضرورت کو بھی مقتدرہ نے پورا کیا اور زیر نظر کتاب مرتب کی گئی۔ اسححکا

بهلا ایدیشن ۱۹۸۴ میں شائع کیا گیا ۔

اب تربیتی مراکز اور اردو ٹائپکاروں کی ضرورت کے پیش نظر اسکا سنا ایڈیشن شائع کیا جا رہا ہے حس کی قیمت نہ نفع نہ نقصان کی بنیاد پر مقرر کی گئی ہے ۔

اس کتاب میں ۴۲ اسباق ہیں حن میں مختلف کلیدوں کو استعمال کرنے کی مشقیں دی گئی ہیں انکے بعصد

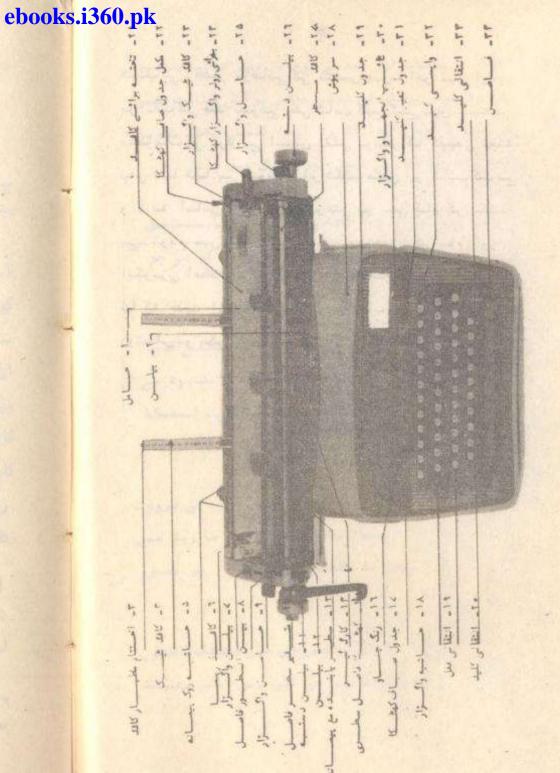
شائب کی رفتار بڑھانے کی مثقیں ہیں۔ آخر میں اردو مراسلت کے جند نمونے بھی شامل کیے گئے ہیں ۔۔۔ معلومات کی غرض سے اسمیں شبلی پرنشر کا کلیدی نخته بھی دیا گیا ہے کیونکه اس شائپ مشین پر شائپ کےرنے والا به آسانی اردو شیلی پرنشر پر بھی کام کر سکتا ہے۔ شروع میں شائپ کے پرزوں اور حموں کے نام اور انگریزی اصطلاحات کے اردو متر ادفات بھی دئے گئے۔۔۔ تا کہ جدید اردو شائپ کار اصطلاحات سے بھی کماحقہ روشناس ہو سکیے۔

انگریسنی اصطلاحات کے جو اردو متسوادفات جدید اردو طالعالی کی تدوین میں استعصال یسوائے بیسی درج دیال بیس: -

		THE STREET SECTION SHOWS AND ADDRESS OF
1.	Carriage	۱۔ حال
2.	Platten	۲۔ بیاس
3.	End of page indicator	۲۔ انستتام خطر ار کافت
4.	Paper support	100
5.	Margin stop with scale	۲۔ کابھ فیک
		۵۔ حاشیہ روک پیسانه
6.	Paper guide	۲۔ گافیا رہا
7.	Platten release (Cylinder	الم بياس واكرار
	release)	
a.	Line space adjuster	٨- يوسن السطور قاصل
9.	Carriage release laver	١- حساسل واكستزار
10.	Variable line specer	١٠ شاير سطسر نامسل
11.	Platten knob	۱۱- پاسان دشت
12.	Pletten	٠١٠ بيلــــن
13.	Line finder with ruling device	١٢ ـ طريابده مع پيسا
14.	Card holder	١٢ کارو کي ۔
15.	Line space lever	١٥ - كه كا قاصل سطسى
16.	Ribbon adjustment	۱۱ رنگ جنساد
7.	Tabulator clear key	١٤ جدول صاف کوف کا
8.	Margin release	١٨ حاشيه واكسترار

١١ .. انتقالي تغل

19. Shift lock



هدایات

اغے د :

ابآپ ٹائپرائٹر میں کاغک لگائیسں اور اسسے دستے بیلسن کے گرد لپیٹیں اور صحیح جگے پر لسے آئیسں ۔

ا اگر عائے کے دوران غلطیہوں کو درست کے نا

٠١- انتقالي كليد 20. Shift key ٢١- تخت برائي كالهيك 21. Paper table 22. Total tabulator clearence ٢٢ - كيل جدول صاف كهشكا ٢٢ كافد فيك والسزار 23. Paper support release ٢٣ - يخراشي رولر واكسترار كهطكا 24. Feed roller release lever ۵ ۲ - ماسل واگسزار 25. Carriage release lever ۲۹ بیاس دست 26. Platten knob ٢٠ کافک سنطر 27. Paper bail ١٣٦٠ سر يوش 28. Top cover ۲۱ مدول کلیسد 29. Tabulator key ٣٠ تاسب الجهاو واكرار 30. Type bar jam release ٣١- جدول عين كليـــد 31. Tabulator set key ۲۱- واپسسی کلیسد 32. Back spacer ۳۳۔ انتقالی کلیسد 33. Shift key ٢٢ فياصيل 34. Space ber

THE PARTY NAMED AND

ebooks.i360.pk

ہو تو بیلن کسی جگ ست تبدیل کیجیے ۔ حامـــل
کو کسی ایک طــرف لے جائیے ۔ ربر سے فلط حـــرف
مٹائیسے اور صحیـے حرف اس کسی جگ ٹائیسی
کردیجیے ۔۔

۳۔ اگر شین میں کاغک شرفہ الگا ہوا ہو تو حاصل کسی دائیں۔ جانب موجود معاون بیلین واگزار کے دبائیے ۔ کاغک بیلن کے دباؤ سے آزاد ہوجائے ۔ گا ۔ اب کاغک کے دونوں کناروں کو چشکی سے پکڑ کو برانبی شکل برابر کر لیجیے ۔ اس کے بعد بیلیان کو پرانبی شکل میں واپس لے آئیے ۔ اور ظائب کرنا شروع کردیجیے۔

ا بعض اوقات الشب رائشر میں موجود کافسدوں کی تہدہ میں مزید کافد لگانے کی ضرورت پیش آجاتی کی ضرورت پیش آجاتی ہے ۔ اس صورت میں کافدوں کی تہدہ کو بائیس یا دائیس جانب کوتے ہوئے مزید کافک ٹی السیں اور دستہ بیلن کی مدد سے لپیٹیں ۔

آپکے ٹائپرائٹر میں سامنے سے کافک لگانے کسی سہ سولت موجود ہے ۔ جنانچہ آپ نقل شدہ تنخسواہ کی فہسرست کو ٹائپرائٹر سے باہسر نکالے بغیسر یکے بعد

دیگرے دوسری انفرادی چیزیں مثلا چیک وغیرہ سامنے سے مسین میں لگا کر تائے۔ پرسکتے ہیں ۔

#### حساشيسه روک : ۱۱۰ المال المال

۵- حاشیه روک سطو کی متوانی سطووں کی حد بندی

کرتے ہیں - انہیں دو انگلیوں کی مدد سے دبا کر حسب
ضرورت فاصلے پر کیا جاسکتا ہے - دائیں حاشیه روک سے
چھ حروف یا وقوف سے بہلے گفتشی کی آواز سنائے
دے گی جو اسبات کی علاست ہے که سطسر نحستم ہونے
والی ہے - اگر آبضرورت کے تحت سطسے سے آگسے
طائب کرنا چاہتے ہوں تو حساشیه روک واگرار کسو دبا
کر اتنا آگے لیے جائیں جتنی جسگہ آپکو مزید طائے۔

کر اتنا آگے لیے جائیں جتنی جسگہ آپکو مزید طائے۔

کرنے کے لیے درکار ہو -

#### عمرودی فراصل سطر:

فاصل سطر کی مدد سے آپ سطروں کے درمیان پانے مختلف فاصلے (ایک ، ٹریٹھ ، دو ، ٹرمسائی ا میں سے کسی ایک کا انتخاب گرسکتے ہیں ۔ جب دوسسری سطر طاقی کے لیے آپ فاصل کو گھٹ کا فاصل طرح کی مدد سے واپس لائیں گے تو دوسری سط

مقررکئے ہوئے فاصلے ہو شروع ہوگی ۔ ایک مختصر تحسط یا یاد داشت تا اسب کرنے کے لیے ٹی پڑھ فاصل سطر نہایت شاسب ہے ۔ اس طرح کاغلا بھی کم استعسال ہوگا اور خائسہ شدہ مواد آسانی سے پڑھا جاسکے گا ۔ کاغلا کے آنے سری سرے پر طائسہ کاری :

اگر آپ ایک عام کافک کے آنحری حصے کے متعلق شک
میں ہوں کہ مزید سط ریں ٹائی پنہیں ہوسکتیں تو اس
کے لیے انحستام مظہ ار کافک آپ کی مدد کسرے گا۔
کافک ٹیک پر پنسد سے جیسے ہوئے ہیں ۔ جب آپ کافک ٹیک
کو اوپر اٹھائیں گے تو اس حالت میں یہ انحستام مظہ ار
کافک کا کام کرے گا ۔

#### مسلير فسامسل:

مسفیوسطسر فساصسل ٹائپکاری کے
دوران نحساصطسور پر کام دیتا ہے ۔ جب ٹائیسپ
کرتے ہوئے کوئی لفظ فلط ٹائیسپ ہوجائے یا کوئی لفظ کسی
نحساکہ یا نحسانہ میں ٹائپکرنا مقصود ہو تو بیلسن
کو کافک رہنما سے آزاد کرکے دائیں یا بائیں طسرف
مطلوبہ جنگہ تک اس طرح لائیں کہ پہلے سے ٹائپ

شده لفظ اور سطر یابنده کی عمودی سطر ایک سیده میں آجائیسس ۔ اب عمودی اور انقسی ترتیسب صحیح ہوگی ۔

#### العسط كهينجنا

کافک کے علاوہ بال ہین یا ہینسل سے بھی تعط
یا حاشیے کھینچے جاسکتے ہیں ۔ ہینسل یا بال ہین
کے نقطے کو سطر یابندہ کے کسی ایک سوراخ میں
صحیح طرور پر جمائی ۔ اب حامل کو پوری
لمبائے کے رخ پر کھینچئے یا بیلین کو گھائیے۔
اس طرح آپ افقی یا عمودی تحصط کھینج سکتے ہیں۔
جدولوں ، خاکوں ، اور فہرستوں کی
تیاری :

عائب رائٹر میں مختلف جدولوں ، محاکوں ، گوشواروں اور فہرستوں کی تیاری کے لیے جدولی کلید لگائی گئی ہے ۔ اگر آپ کو کالم اور پسارے عائب کرنے ہوں تو حامل کو بار بار ترتیب دینے کی ضنرورت نہیں ، ہوگی ۔ بلکہ اس مقصد کے لیے آپ پہلے جدول تعین کلید کے دریعہ سے جدول کلید

کو ان مقررہ جسکہوں پر پابند کریں جہاں سے کالم
یا نئے ہارے شسروع کرنے ہوں ۔ اب حامل اسی
جسگہ رکے گا جہاں آپکو دوسسرے کالم یا پارے
کا مواد عائب کرنا ہوگا ۔

رنگ دار فیتے اور جربے کافک کا استعصال :

بعض اوقات کسی سرخصی ، متسن یا ہندسوں کو اہمیست دینے کے لیے سیاہ کے بجائسے سرخ رنگ سے عائیں سے عائیں ہیا جاتا ہے ۔ اس مقصد کے لیے علین میں ایک رنگ چناو ہیرم موجود ہے جو جدول کلید کے اوپر بائیں جانب لگا ہوا ہے ۔ یہاں آپ کو چار مختلف رنگوں کے نشان نظر آئیں گے ۔ جب رنگ چناو ہیرم سیاہ نشان پر شہرسرے گا تو فیتے کے اوپر کا حصہ استعمال میں آئے گا ۔ باقسی رنگوں کی تفصیل یہ ہے ۔

سفید : فیت حرکت نہیں کرے گا ۔ آپ اس سے چرہے کافک ( اسٹینسل پیپر)ٹائیپ کرسکتے ہیں ۔

نیسلا : فیته کے درمیان کا تیسرا حصه کام آتا

ہے - یہاں پر صرف ایک رنگ والا فیته
بہتر نتائج دے گا - لہائ اس حصه
پر صرف ایک ہی رنگ کا فیتہ استعمال
کرنا چاہیے -

سرخ : فیته کے نیچے کا آخسری حصب استعمال آتا ہے اور آپ صرف سرخ تائیہ کرسکتے ہیں ۔

#### واپسسی کلید اور هیاری تختم :

تختہ کلید پر آپ کو چھے۔الیس الفاظ کے لیے

کلیدیں ملیں گی جن سے آپ ۱۲۱ جوڑ بنا سکتے ہیں ۔

ھی۔اری کلیدی تختہ کی رضاحت شکل نجر: ۲ میں

کی گئی ہے ۔اس میں وضاحت کی گئے۔ یہ کہ کن حرفوں

کو شین دو قدم کے فاصلے طے کرکے ٹائپ کرتی ہے اور کن

کن حرفوں کو ایک قدم پر ۔ بہ رحال یہ صورت مشین کے

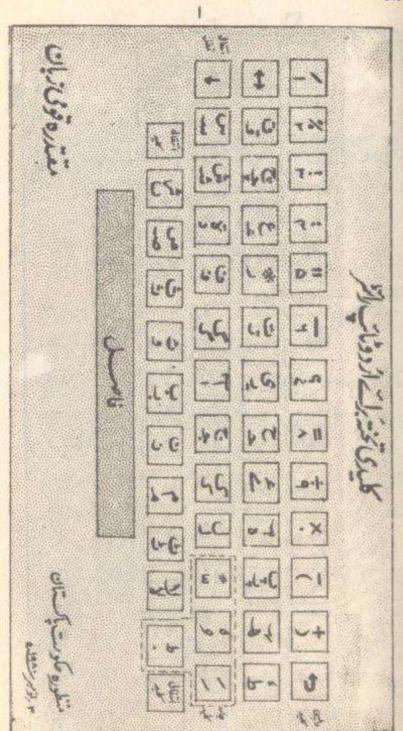
اندر حامل کی چا ل سے متعلق ہے اور اس معاملہ میں مشیدن

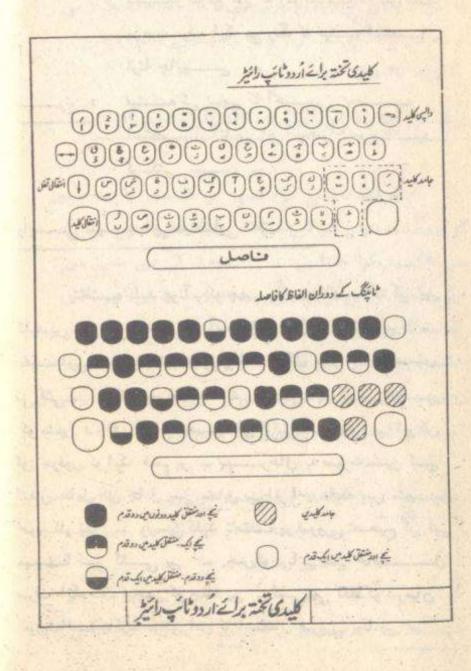
خود کار ہے ۔ واپسی کلید تختہ پر ضروری تصحیح کے لیے

مہیا کسی گئے۔ یہ ۔ جسکو دبانے سے حاصل

صرف ایک قدم پیچھے کو چلتا ہے ۔کسی بھی لفظ کو درمیان

میں ٹائے۔ کرنا ہو تو اس کا استعمال ضروری ہوتا ہے ۔



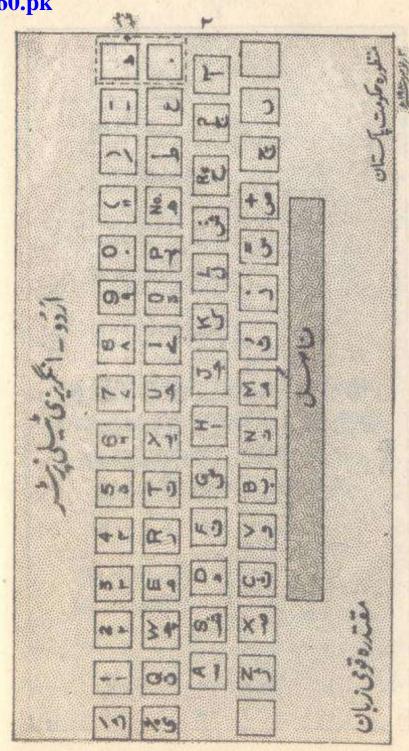


#### سېق نېر : ١

### \* Undana All Ball and All

#### السات:

کلیدی تحتیے میں سبسے اہم الف والسي سطر سے - یعنی اوپر سے گنتا شسروع کیجیے تو تیسری \_ اس کو بنیادی سطر کہتے ہیں۔ کام شےروع کرتے وقت دونوں ہاتھوں کے انگلیاں اس سطر کی بنیادی کلیدوں پر رکھی جاتی ہیں ۔ دائیں ہاتھ کی شہادت کی انگلی ( جوتهـ انگلـ ) ج پر اور بائيں باته كى شهادت کی انگلی ( چوتهسی انگلسی ) ف پر اور بقیے انگلیاں اسی شاسبت سے رکھی جائیں \_ یہی مقام غائبرائشے میں اہم ترین ہے ۔ انگلیاں اسی پر قائم رہتی ہیں اور باقسی کلیدوں کو یہیں سے قابو رکھا جاتا ہے ۔



پر کلید پر در حرف پوتے ہیں ۔ اور ۔ اور کسی جانب لکھا ہوا حرف ٹائٹ کرنے کے لیے انتقالسی کلید دہانی پڑنسی ہے ۔ انتقالسی کلیدی تختسے کے انتہائی دائیس اور بائیس جانب ہیں ۔ ( دیکھیٹے کلیدی تختسه برائے اردو ٹائسپرائٹسر صفیحہ : ( )

پہلے بنیادی مطسر کے حروف کو خائسپ کرنے کسی شستی کیجیے ۔

داياں باته: بایاں باته:

چوتھي انگلي ۽ ج چوتھي انگلي ۽ ف

تیسری انگلی : ک تیسری انگلی : د

دوسری انگلی: ل دوسری انگلی: شد

يهلي انگلي: " يهلي انگلي: س

حــروف کــی شـــق :

ج ج ج ف ف ف ج ج ج ف ف و د ک ک ک د د د ک ک ک د د د

#### الفاظ كى شىق :

the site and the site and the جد جه جه جه جه جه جه جه ك ك ك ك ك ك ك ك کد کد کد کد کد کد کد کد جد جد جد جد جد جد جد جد لقائف لقائف لقائف لقا حد حد حد حد حد حد کشہ کشہ کشہ کشہ کشہ کشہ کس کس کس کس کس کس کس لشد لشد لشد لشد لشد لشد حسد حسد حسل فسد فسد فساد فساف سحد سحد فكد فكد فكد فكد فكد فكد فكد

#### سبق نمبر ۲۰۰۰ د میان

ANDUNCTURE SECTION

دایان باته : بایان باته

چوتهمی انگلی: ح چوتهی انگلی: ر

انتقالسی کلید دبا کر:

چوتهای انگلی: ح چوتهی انگلی: \*

#### مروف کی شدق :

the fire the little fire the

ebooks.i360.pk

		0				000KS.13C	v.pk						
							-			^			
راگ راگ		Marin Control	راگ		راگ						-	ل کسی	الفياة
راج راج	راح	راج	راج	راج	راج						-	3	
رال رال				رال	رال				حد				حل
C . C	حج	حج	-	60	حج		رس	נייט	רייט	נייט	رس		رس
گراف گراف	1. 1. F 2 I			گراف	گراف			رش		رى			رش
جرک جرک		J. Mary		جرک	جرک		در	در	در .	در	در	در	در
سرک سرک	100	30000			سرک			2	رد		-	رد	رد
حجاج حجاج	حاجّاج	و مجّا ع	حجّا	حجّاج	حجّاج		فرش	فرش	فرش	فوش ا	فوش	فرش	فرش
آرا آرا				1,1	آرا				جرس			جرس	جرس
گارا گارا				گارا	گارا		حرج	حرج	حرج	حرج	حرج	حرج	حرج
شرف شرف			100	شرف	شرف				جزاح			جزاح	جزاع
گرجا گرجا	200	0.5		گرجا	گرجا				فرح	277		فرح	فرح
حارج حارج	حا رج	م حاری	حارج	حارج	حارج		ىر ردىكفر	ردكة	رتدكفر	ردكفر	ردّكفر	رتكفر	ردّكفر
قارس قارس	فارس	ن فارس	فارس	، نارس	فارمر				کار			کار -	100
راشد راشد	راشد	د راشد	راشا	، راشد	راشد				3			سارا	-
فاسد فاسد	فاسد	د فاسد	فاسا	فاسد	فاسد							دارا	دارا
	25						، رحل	رحل	رحل	رحل	رحل	رحل	رحل

#### 

- دایان باته : بایان بساته :
- چوتهی انگلی : ۱ چوټهی انگلی : ک
  - انتقالیسی کلید دبا کر:
- چوتهی انگلی: آ چوتهی انگلی: گ

١١) ارشد حج كر ـ ا

جملوں کی مشق :

- ۲) کار کا سفر کر \_
  - ۲ جا لعاف لا \_
  - ۱) دارا کا راج سارا \_
- ۵) لال عال لا \_
- ١٦ کل جا آج رک جا ۔
- ا جلد جاگ کر آگ جلا ۔

· 新· 神 小和 · 明 · 原

عرق والإد والكود الخد المعرف والموا عرد

			14.	
فال فال	فال	فال	فال	فال
र्येंड र्येंड	کلک	کلک	کنک	گلک
عال شال	عال	عال	شال	عال
لاش . قاعي	لاش	团的	لاش	لاش
บช บช	บป	บเร	បឋ	บเร
جلاد جلاد	جلاد	جلاد	جلاد	جلاد
Sh 3h	51	JL.	الك	ساگ
جک جگ	ب	٤٠	جگ	جگ
ענ ענ	لاد	لا د	لاد	لاد
قساد قساد	فساد	فساد	فساد	فساد
گلاس گلاس	گٺاس	گلاس	گلاس	گلاس
جالا جالا	جالا	جالا	جالا	جالا
داس داس	داس	ctv	داس	داس
لک لگ	۵	5	S	لگ
سک سک	حب ا	نگ	سک	سک
חת חת	บช	עע	UK	บช
فاش قاش	فاش	فاش	ناش	فاش
کای کای	e R	e R	eR	کاچ
				147 137
			_	

- 15			11			
				مثــــق	سروف کسی	
	51	اگ	.\$1	اگ	اگ	Si
	ď	U	ť	ľ	3	B
	جا	جا	جا	ا جا	با	با
	فگ	نگ	فگ	نگ	نگ	Zi.
	31	31	- 51	31	ST	31
				: 5	الاكسى شـ	i]
	ß	। अ	ए।	U1	UI	ឋា
	ل	اگل اگ	اگل	اگل	اگل	اگل
	كاش	کاش	كاعل	كاش	کاش	كاش
	دال	دال	دا ل	يا ل	دال	دال
	کال	JE	کال	کال	کال	کال
	كال	کال	کال	کال	الا	کال
	JU	Ju	JU	لال	ال	עול

#### سېـــق نمبر ١ ٢٠٠٠

· USBUSALISBAS

#### بایاں ہاتھ:

دایاں ہاته:

#### انتقالسي كليد دبا كر:

بهلسی انگلی : " پهلی انگلی : س

دوسری انگلی : ل دوسری انگلی : ش

تیسری انگلی : ک تیسری انگلی : ة

چوتهی انگلی : ج چوتهی انگلی : ف

#### جملسون کسی شدق و

ا ا دلساد آج جلد جاگ \_

- 1 110 1- 17

- U- ST. T (1

- H 112 1- 1 17

١٥ السال مال کا کال ـ

- 10 10 10 10 10 11

٧ جا ، جفاكش جا ، جال لاد لا \_

THE THE ME

94 -10 · - 40 - - 40 -

the state of the state of

18 At 46 At 14

		The second second	*	-
كشف	كشف	كشف كشف	کشف ,	كشف
جلد	جلد	جلد جلد	جلد	جلد
فلک	فلک	فلک فلک	فلک	نلک
- جد	جد	جد جد	و جدد	جد
فد	فسدٌ	فسد فسد	ا مال رازار	فسد
کسک	کسک	کسک کسک	کسک	کسک
جدل	جدل	جدل جد ل	جدل	جد ل
شكل	شكل	شكل شكل	شكل	شكل
. ــلک	سلک	ملک ملک	سلک	ــلک
شک	شک	. که که	شک	شک ا
سجد	سجد	ا جد جد	عجد ا	سجد ب
کش	كش	کش کش	كثن	کش
		4 4 4 4 4 4		

#### حسروف کسی شسق :

رُ مِن مِن مِن مِن أَ مِن مِن مِن أَ أَ مِن مِن مِن مِن مِن أَلَّ لِ لَ كُلُ مِن مِن مِن مِن اللهِ اللهِ مِن اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ ال

#### الفساط كسى شسق:

र्ध है है है है है है है है

उउत्हर्भ ता उत्त ति है

کے کے کے کے کے کے کے کیے کیے کے

جے جے جے جے جے

فسے فیے الفی فیے لافے الفی

دایاں ہاتھ

نیسری انگلی : ے تيسى انگلى : ء انتقالی کلید د با کر

تيسى انگلى : ، تیسری انگلی : ع

3332223332223333

ca ca ca ca ca ca ca ca

الفائط كى مشق :

رفع رفع رفع رفع رفع رفع

دفع دفع دفع دفع دفع

شافع شافع شافع

د اقع

د افع دافع دافع دافع دافع اعراف اعراف اعراف اعراف اعراف اعراف

شافع شافع

شافع

-6701 جملوں کی مشق : افسانے سے شاعر کا علاج -7 00 د لکش اشعار لا \_ ا ارشد افسانے شائع کر - اللہ اللہ عارف گائے کا علاج کر -آگ کے شعلے سے اجالا۔ 

عارف عارف عارف عارف کالے کالے کالے کالے کالے کالے جاء جاء جاء جاء علاج علاج علاج علاج علاج حلام حلام حلام حلام حلام حلام د ل کش د ل کش د ل کش د ل کش شاعر شاعر شاعر شاعر شاعر شاعر شعلے شعلے شعلے شعلے ثعلے معلے اجالے اجالے اجالے اجالے اجالے سلسلے سلسلے سلسلے سلسلے سلسلے

#### سبق نعبر: ٦

### 

TO COLUMN E

دوسری انگلی: ه دوسری انگلی : چ

انتقالی کلید د با کر

د وسرى انگلى: په د وسرى انگلى : چ

حروف کی مشق :

٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠

لے چلے چلے چلے چلے

er er er er er . e

#### الغاظ كى مشق : الغاظ كى مشق

یار بار بار بار بار بار بار בא כא. כא כא כא 14 Jly ال ال ال عالم الم الم الم الم 44 44 44 444 بنے بنے بنے بنے پد ف پدف پدف پدف پدف برکاره برکاره برکاره برکاره برکاره برکاره ہلچل ہلچل يلجل بلجل چادر چادر چادر چادر جادر چاره گر چاره گر چاره گر چاره گر چاره گړ.

۲- ہلاک کے ہتے کر ۲- اسے جرس کا جسکا ہے ۵- فرح - جل جا - چادر لے آ ۱- اس کا چرچا جگہ جگہ ہے کہ دلشاد ہلکے ہلکے ہل چلا ۔
۸- الله کرے - چاچا چراگاہ کا چکر لگا
کر جلد آجاے -

really the cut

مرف كي مثق ذ

چاک جاک چاک چاک حاک چالای چالای چالای چالای جاه چاه چاه چاه جال چال چال چال جال جراكاه جراكاه الجراكاه جراكاه لي جراكاه ال حراكاه جرجا جرجا جرجا جرجا جرجا בניט בניט בניט בניט בניט جسكا حسكا الرجسكا جسكا خكارا جكارات جكارا حكارات حكارات جِلُّهُ ﴿ وَلَا جِلُّهُ إِلَّهُ إِلَّهُ خِلُّهُ لِكِمَّا إِلَّهُ لَا جِلُّهُ لَا جِلَّهُ لَا جِلَّهُ لا جِلَّه T-----

ادر دادار جالاک ہے۔ ادار کا مارہ ارشد سے ہارا ۔

#### SERERETER

دایار پانه پېلى انگلى : پ پہلی انگلی انتقالی کلید دبا کر

پېلى انگلى : پ يهلى انگلني

#### حروف کی مشق :

برجه

الفاظ كى مشق : پاپ پاپ پاپ پاپ باب باب مابات بابالابا پاداش پاداش پاداش پاداش پاداش بادشاه بادشاه بادشاه بادشاه بادشاه پارچه پارچه پارچه پارس پارس یا پارس پارس با س پاره باره پاره پاره پاره o.L پاسدار پاندار به پاسدار پاسدار بالله ار باش پاش باش باش باش, پاگل ياگل باگل باگل باگل JEL. بالك JIL ساس

۲ قافله باله جاربا بنے ۔
۳ بارچه بچاس کا ہے ۔
۳ ساجد آج کل قلاش ہے ۔
۵ غارف دال پکا کر لاربا ہیے ۔
۱ قادر اس ادارے کا افسر ہے ۔
۲ بادشاہ قلعہ سے جارہا ہے ۔
۸ سر درد کربا ہے ۔
۹ فرح بردہ دار ہے ۔

THE WAR THE THE PARTY OF THE PA

المالية الما ليس اليس اليسر بليلا بليلا بليلا بليلا بليلا قادر الم قادر الم قادر الم قادر الم قادر الم قادر الم قافله قافله قافله قافله قافله قائل قائل قائل قائل المائل المائل المائل المائل قرارد اد قرارد اد قوارد اد قوارد اد قرارداد قرارداد قفل ل قفل ل قفل ل قفل ا قفل العلم القل العلم قفس قفس قفس قفس قفس قلاش قلاش التالي قلاش قلاش تلاش تلاش قلق قلق قلق فلق على قلق قلق بالش بالش يالش

جملوں کی مشق :

محدد احدد ارشد قراة كرح كا \_ محد

#### سبق نمبر : ٨

#### 

دایان ہاتھ کے اس سال ہاتھ۔

چوتهی انگلی : یا چوتهی انگلی : د

انتقالي كليد د بذكر بالار بالجاء الأراء ا

چوتهی انگلی : ی چوتهی انگلی : ت

#### حروف كي مشق :

#### الفاظ كى مشق :

تعريف تعريف تعريف افراتفري افراتفري افراتفري افراتفري افراتفري ردیف ردیف ردیف عرفات عرفات عرفات شرافت شرافت شرافت شرافت شرافت تيركي تيركي تیرکی نیرکی بیرکی

فرش فرش فرش فرش فرش فرش

جملوں کی مشق :

رفیع ریتیلے ساحل کی تعریف کیسے کرتا ۔

 اس کے ہر شعر کی ردیف ایک جیسی ہے ۔

 رفعت کافی کی عادی ہے ۔

 شریف رات گئے تک جاگتارہا ۔

 آج رات فرحت کی شادی ہے ۔

 رشید کے اشعار کی تعریف کی جاتی ہے ۔

 شفیع کا کتا آج رات کو روتا رہا ۔

 فراست آج دفتر سے جلدی چلا گیا ۔

 فراست آج دفتر سے جلدی چلا گیا ۔

 آج کے جسارتکا اداریہ دلچسپ ہے ۔

فرحت فرحت فرحت فرحت فرحت جسارت جسارت جسارت جسارت جسارت حریت حریت حریت حریت حریت ر فيع رفيع رفيع رفيع رفيع شغيع شغيع شغيع شغيع شغيع رشید رشید رشید رشید رشید کافی گافی کافی کافی کافی عادی عادی عادی شادی شادی شادی گالی گالی گالی كالي لت لت لت

#### الله المسيق لمبر ١٦٠ الله الله

### 

### دایان پاتھ

چوتهی انگلی : ب چوتهی انگلی : و انتقالم کلید د با کر

چوتهی انگلی : ب چوتهی انگلی : ن

### مروف كى مشق المراجع ينه والتساية ديد

14 15 14 ( 5, A, 14 5, 15, 15 4

#### الفاظ كي مشق : الله الله

واو واو واو واو واجب واجب واجب واجب واذي وادى وادى واسع واسع واسع واسع واقعه واقعه واقعه واقف واقف واقف واقف

اقع واقع واقع واقع واقع

s.i360.pk		٣	ч		
ورق	ورق	ورق	ورق	ورق	ورق
ورود	ورود	ورود	ورود	ورود	ورود
وسعت	وسعت	وسعت	وسعت	وسعت	وسعت
ياوفا	باوقا	باوفا	بارفا	باوقا	باوفا
وفاق	وفاق	وفاق	وفاق	وفاق	وفاق
وفور	وفوز	وفور	وفور	وفور	وفور
وقنائع	وقائع	وقائع	وقائع	وقائع	وقائع
وقوف	وقوف	وتوف	وقوف	وقوف	قوف
ويب	وب	ويب	50	ويب ا	پې چو
_ وہا پ	واب	وہاب	وياب	رباب	بار
رئيس .	رئيس	رئيس	رئيس	رئيس	يس -
ے ہوئی	और ट	ים אליט	ے ہوں	ہے ہوش	ہ ہوس
ببروت	ببروت	بيروت	بيروت	بيروت	روت ا
بابت	بابت	بايت	بابت	بابت	بت
- A -	ME - ME				

ebooks 44 بابل بابل بابل بابل JL بادل بادل بادل بادل Joh بارات بارات بارات بارات بارات بارش بارش بارش - بارک الله بارک الله بارک الله بارک الله باریک باریک باریک باریک باریک بافت بافت باكره باكره باكره 054

بيتا

بابل

بادل

بارات

بافت

			14		
	بتين		بنين	4	بتين
بجلی	بجلى	S GILL	بجلى	بجلى	بجلى
بچارا	THE RESERVE	بچارا	بچارا	بچارا	بچارا
	بجه		جه	بچه کال	بچه بال
	بحال		بحال	بحال	بحال ا
	بد شکل			بد شکل	
بدعت	بدعت	بدعت ا	بدعت	ا پدعت الله	بداعت الا

۱\_ الله برکت دیتا ہے ـ

۲۔ انسان الله كى عبادت كے ليے پيدا كيا گيا ہے -

س جنگ ایک د لچسپ برچه ہے ۔

٢\_ کراچي سے حيد رآباد کا سفر دو ساعت کا ہے -

بشیر دیر تک بارش کی راه تکتا رہا ۔

1۔ یہ بچہ تو بالکل برباد ہوچکا ہے۔

کل کالے بادل آئے تو بارش دیر تک ہوتی رہی۔

۸۔ عارف کے سر پر بلا لگا تو وہ بے بوش ہو کر گر گیا۔

۹۔ بدر تکلیف سے ہائے ہائے کررہا ہے۔

۱۰۔ شاہدہ اور وجاہت کی شادی ہوجائے گی۔

تاب

نارنگی نارنگی

Suli

ناگن

ناب

EL

ناريل

ناسك

نباه

## 

بایاں ہاتھ دایاں ہاتھ چوتهی انگلی : ت چوتهی انگلی : د انتقالي كليد دباكر چوتهی انگلی : ن چوتهی انکلی: ت

حروف كي مشق : شن ئن ش

ebooks.i360.pk ناب EL نادر انادر. تارنگی تارنگی تارنگی ناريل ناريل ناسک 5-1: ناقه ناقه

ناقه ناقه ناقد 36 30 36 36

ناگن ناگن ناگن نباتات نباتات نبائات نبائات نبائات

نباه

دجات دجات تحات نحات تا بت ثابت ثابت ثابت

نياه

ثروت

### چملوں کی مشق :

- کیا رشید ثالث بننے پر تیار ہوجائے گا۔ فلک سے کل ایک شہاب ثاقب گرا، دیر تک اس کی گونے سنائی دیتی رہی۔ عريا اور شروت يكے دوست بن گے ۔
- الله کی عبادت کرنے سے عبودیت کا احساس پیدا ہوتا ہے ۔ نسرین کا سبتارہ ثور ہے ۔
- فاقب کو نارنگی کا رس پسند ہے ۔ ماندا وا 7
  - ناگن سنپیرے کی بین سن کر ناچتی ہے -
    - نہائیات کا شعبہ ترقی یافتہ ہے ۔ \_1
    - دنیا کی کس شے کو ثبات ہے ۔
- ناسک جنگ کے ایک شعبے کے نگران بن گئے۔

a the second second second

the second of the second of the second of

فريا فريا فريا فريا فريا فريا اوج ثريًا اوج ثريًا اوج ثريًا اوج ثريًا ثقانت ثقانت ثقانت ثقانت ثقافت ثقافت ثقالت ثقالت عقالت عقالت عقالت عقالت تحت الثِّي المنحت الثَّري الما تحت الش كشتى عقل المسلك كشش عقل المسلك كشش فقل عقيل عقيل عقيل تقيل تقيل عقيل غواب فواب عواب عواب عواب عواب . تور کال ثور عور الله عور الله عوراته عور الله فيوت فيوت فيوت فيوت شهاب ثاقب شهاب ثاقب شباراتاق فبات فبات فبات فبات فبات فبات والت قالت قالت قالت قالت

£-----

### شبق نمبر : ١١

### TUENTE TUENTE

بایاں ہاتھ

0	انگلی	تیسی		-	:	تیسی انگلی
			32	کر: -	د با	انتقالی کلید

تیسری انگلی : م نیسری انگلی : ص

حروف کی مشق :

دایاں ہاتھ

#### الفافل كي مشق :

who ماحد ماحد ماحد ماچس ماچس نماجس Jh Jh مال Jl. مال ماتم مانم ماتم Edlo مازي Eilo Eilo مالوف ما لوف ما لوف مالوف مالوف مامور مامور مامور مامور مامور ماوف ماوف ماوف ماوف ماوف مايوس مايوس مايوس مايوس منواتر مثواتر منواتر متواتر متواتر متوحه angua متوحش متورم متونع متورم متورم متورم

- سبق نمبر : ۱۲ +----
- FURRESOLD BEE

دایاں ہاتھ بایاں ہاتھ

دوسری انگلی : ظ دوسری انگلی : س انتقالی کلید د با کر

دوسری انگلی : ځ دوسری انگلی : خ

حروف کی مشق :

- ۲۔ بادشاہ کے حریص مصاحبوں کی حرص نے بادشاء کو تباہ کردیا ۔
- ۲۔ شاعر کو اپنے ہر شعر اور ہر مصرعہ پر داد ملی۔
  - ۵۔ صحرائے گوبی ایشیا کا اور کالا ہاری افریق کا صحرا ہے۔
- 7 حکوت کو اصل آمدئی محاصل سے ہوتی ہے -
- کے اکبر بادشاہ کی تلوار ہیروں سے مرصع ہے -
- ۸ بلوچستان ایک ایجنسی اور پندره تحصیلوں پر مشتمان سے ۔
  - و۔ عراق اور ایران کے باہم تصادم سے انکی عیشت تباہ ہوگئی ہے -
  - ١٠ پندوستان پاکستان کا دشمن نعبر ایک ہے ۔

and the soul of the same of the same

نهایاں	الهايان	تهایاں	تعايان	نهایاں
ال طائين	طائين	طائیں .	طائيں	ظائيں
السال	عسال	كسال	عال	المسال
ئوٹرو *	يوشرو	375	1,55	ッテチ
غوكرا	غوكرا	تلوكرا	طوكرا .	الوكرا
ٹیلیویژ ن	طيليويو ن	ئىليويۇ ن	طیلیویژ ر	ٹیلیویژ ن
طينوا	عنثوا	غينوا	غينوا	طيطوا

they me told they be be a be to the

May be now all

۱۔ جمیل رپورتاژ بنانے کا ماہر ہے۔
۲۔ ژالہ باری نے متعدد مکان تباہ کردیئے۔
۳۔ جنید اب مباحثوں میں ژولیدہ بیانی کا شکار ہونے لگا ہے۔
۳۔ لاباژ جنوبی امریکہ میں واقع ہے۔

			شق :	انغاظ کی <u>.</u> 
ريور تاژ	ريور تاو	ردر تاز	ردور شاو	ريور تاژ
ر اله	ر اله	ر الد	ر اله	و اله
ژر ف	ژر ف	ژ ر ف	و رف	ژ رف
و بد	ر بد	و ند	ر ند	و ند
ژو لیده	ژ ولیده	و وليد،	ژ ولیده	ژ ولیده
ر یاں	ژ پان	ژ یاں	ژ یاں	ر یاں
الإياز	لاياو	لايار	لايار	الإيار
مکان	بكان	مکان	مکان	مکان
گان	گان	گماں	گان	گان
وہاں	ايهان	وہاں	وہاں	ويان
ريحان	ريحان	ريحان	ريحان	ريحان
يان ج	نيان	, <u>L</u>	يان	بيان
\$ 000 p	ريون	One.	UNE	ريس ا

٦- غ غرو قامت ميں كبوتر سے كم يوتا ہے -

- عسال میں سکے بنانے کا کام ہوتا ہے -

ALLE DELL'E DELL'ESTATE AND THE

الم ع کرے میں امرود ہیں -

مسلمان ایک قوم کی حیثیت سے مل کر نہیں
رہ سکتے تو پاکستان کے قیام کے لیے تحریک
چلائی ۔ پاکستان کے قیام کی اس تحریک میں
چند لوگوں کے سوا پوری قوم شامل ہوگئ اور
پاکستان بنا کر دم لیا ۔

to the second second to the second second

ابتدائی تعلیم کراچی میں بیدا ہوئے ۔
ابتدائی تعلیم کراچی میں محاصل کی ۔
اس کے بعد اعلی تعلیم کے لیے لندن چلے
گئے ۔ لندن سے واپس آئے تو بنبئی میں
وکالت شروع کی ۔ جب وہ بحیثیت وکیل
وکالت میں قدم جمانے میں کامیاب ہوگئے تو
طکی میاست میں حصہ لینا شروع کیا ۔
پہلے کانگرس کے رکن بنے اس کے بعد مسلم
لیگ میں شامل ہوئے ۔ ہندو مسلم اتحاد
کے لیے کام کیا ۔ محمد علی جناح کو جب
یہ یقین ہوگیا کہ ہندوستان میں ہندو اور

## سبق نمير : ١٣

دو چشمی ( ه ) کے استعمال میں عام طور پر لوگ بہت غلطیاں کرتے ہیں ۔ اور ( ه ) اور اسکی انکال ( پ ) ۔ ( پ ) اور دو چشمی ( ه ) کے استعمال میں فرق نہیں کرتے ۔ حالانکہ دو چشمی ( ه ) کو صرف نئے الفاظ بنانے کے لیے استعمال کرنا چائیے ۔ ایسے الفاظ میں دو چشمی ( ه ) کو قطعا استعمال نہیں کرنا چا ہیے جہاں دو چشمی ( ه ) کو قطعا استعمال نہیں کرنا چا ہیے جہاں دو چشمی ( ه ) کسی دوسرے حرف کے ساتھ مل کر نئی آواز یا نیا تلفظ دیتی ہے مثلا ( به به ته ) وغیرہ ۔

ذیل میں ایسے جملوں کی جند مثالیں پیش کی کئی ہیں ہوں جن میں دو چشمی ( ہ ) کا غلط استعمال کیا گیا ہے ۔

غلط صحیح

۱ - میں بہت خوشہوا - میں بہت خوشہوا 
۱ - اج کھر بہت زیادہ ہے - آج کہر بہت زیادہ ہے 
۲ - وہ لھک لھک کر گارہا تھا ۔ وہ لھک لھککر گا رہا تھا -

۲۔ مارون سے پھر سے انتظار۔ ہارون سے بہر سے انتظار کررہا ہے ۔ گررہا ہے ۔

۵۔ کھاروں نے ڈولی اٹھائی ۔ کہاروں نے ڈولی اٹھائی ۔

بہت سے الفاظ ایسے بھی ہیں جن میں دو چشمی ( 4)
اور ( 6 ) کی مختلف اشکال دونوں کو استعمال کیا جاتا ہے ۔
مثلا ہاتھی ۔ مگر زیادہ بہتر یہی ہے کہ اسے ہاتھی لکھا جائے ۔
دو چشمی ( ب 4 ) دوسرے حروف کو ساتھ ملا کر جو نئی آوازیں
بناتی ہے وہ درج لایل ہیں ۔

( به به ته حه ده ده ده ره ره که که له مه نه .) ·

TESES STATES

دایان باته و می می است

بهای انگلی : ط ه لا

انتقالی کلید د باکر

بېلى انگلى : ، ب لا

يمير رخيو قرطاس فرطاس قرطاس قرطاس قرطاس قرطاس قرطاجند قرطاجنه قرطاجنه قرطاجنه طاق طاق طاق طاق طاق طاق طابع طابع طابع طابع طابع طافت طاقت طاقت طاقت طاقت طاقت طاوس طاوسطاوس طاوس طاوس طاوس طاہر طاہر طاہر طاير طاير طاير طائر طائر طائر طائر طائر طائر طائف طائف طائف طائف طائف طلئف طباعت طباعت طباعت طماعت طباعت طباعت طبابت طبابتطبابت طبابت طبابت طبيعت طبيعت طبيعت طبعت طبيعت طبعت طرب طرب طرب طرب طريفت طريقت طريفت طريقت طريقت طريقت طعام طعام دلعام طعام

### حروف کی مشق:

## الفاظ كى مشق : الفاظ كى

ہاتھ ہاتھی ہاتھی لكهت لكهت لكهت بنهثانا ينهنانا ينهنانا T:Za آنکه آ نکھ آنکه آنکه I : ZA £ 962 KZA KZA لاكه

۱۔ ہاتھی بہت بھاری بوجھ اٹھا سکتا ہے۔ ۲ پہائری بہت سی دواوں میں استعمال ہوتی ہے -شل مشہور ہے ، چور چوری سے جافے ہیرا بھیری سے نہ جائے ۔

حکومت نے نوری نتعلیق کی طباعث کی پہلی دس مشينوں کي درآمد پر محصول کي چهوے دیدی - کی ایکی پاکانی پانیان

طوطے کا رنگ ہوا ہے لیکن چونے لال ہے۔

١۔ اس طوطے کا نام ستھ ہے۔

طوطے جنگلوں میں گھونسلے بنانا پسند کرتے ہیں۔

٨۔ باکستان کا مطلب کیا

و اله الا الله

١٠ دريائے سندھ پاکستان کا سب سے بڑا دريا ہے -اس کے پانچ عاون سنطج ، بیاس ، راوی ،

طغيل طغيل طفيل دلف ل طفيل طلاعي طلائع طلائي طلائي طلائي طلائي طلس طلس dling طلس طلسم طلسم طلعت طلعت طلعت طلعت طمط اق طمطراق طمطراق طمطراق طمطراق طنطنه طنطنه طنطنه طوطيا طوطيا طوطيا طوطيا لاريب لاريب لاريب لاريب لااله لااله لااله لااله لاجار لاجار لاجار لاچار لاچار لايوت لايوت لايوت لايوت لايوت لائق لائق لائق لائق لائق 55 Y قرغمه قرقمه فهامه قرغمه قرغمه طيلسان طيلسان طيلسان لالسان طيلسان طيلسان

The same of the sa

#### سبق نمبر ۱: ۱۲ - ا

#### يدايت:

اس کلیدی تختے میں بعض حروف تہجی بنانے کے لیے نقطه اور ط لگانے کی ضرورت ہوتی ہے ۔ سب سے نیچے والی سطر میں انتہائی دائیں جانب انتقالی کلید کے ساتھجو کلید ہے اس سے نقطہ اور طوئے (ط) ٹائپ کی جاسکتی ہے۔ مثلا اگر آپ کو " ز " تائپ کرنا ہو تو دائیں ہاتھ کی چھوٹی انگلی سے نقطہ والی کلید دبائیے ۔ یہ جامد کلید ہے اس کا مطلب یہ ہے کہ اس کلید کو دبائے سے حامل ،وہ الم اکے نہیں بڑھتا اور نقطه ٹائپ ہونے کے بعد بھی حامل اپنی جگه عہوا رہتا ہے ۔ اب بائیں ہاتھ کی چوتھی انگلی سے " ر " والى كليد د بائيے - " ز " تائب بوگيا - اسى طرح اگر آپ کو " را " ٹائپ کرنا ہو تو پھلے انتقالی کلید بائیں ہاتھ کی چوٹی انگلی سے دبائیے اور " ط " والی کلید دائیں ہاتہ کی چھ ٹی انگلی سے دہائیے " او " عائب ہوجائے گا ۔ اس کے بعد بائیں ہاتھ کی چوتھی انگلی ( انگشت شہادت ) سے " ر " والی کلید دبائیے ۔ ڈ ٹائب ہو جائے گی ۔ اس بات کو یاد رکھیے کہ نقطہ ( ' ) اور طوئے ( ط ) والی کلید جامد ہے اس لیے آپ کو پہلے اس کلید کو دبانا ہے چناب اور جہلم ہیں جو صوبہ پنجاب میں بہتے ہیں۔ ان بانچ دریاوں کی وجہ سے پنجاب کو پنج آب کہا گیا ہے۔ دریافے سندہ کشمیر کی ایکجھیل مان سرور سے نکلتا ہے۔ جبیہ کشمیر سے باہر نکلتا ہے تو پنجاب اور سرحد کو دو علیحدہ صوبوں میں تقسیم کرتا ہوا دور تکبہتا ہے اور پنجاب کے میدانوں کو سیراب کرنے کے بعد سندہ کے ریگستانوں کو لہلہاتے کھیتوں میں نبدیل گرتے ہوئے بحیرہ عرب میں جا گرتا ہے۔

نادی کلیدکا حرف : داشته الله کا الله کا الله کا

بایان باته نقطه لگا کر د ط لگا کر د

جروف كى مشق افي شا إيما إينا المناليات إيمال إيا

3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3

53 53 53 53 53 53

1 303 , 30,5 , 505 , 305 , 305 , 305

اس کے عدد دوسرا حرف ٹائپ کرنا ہے ۔ جو حرف ( ۱ ) یا طوئے (ط) لگانے سے بنتے ہیں ان کی تفصیل یہ ہے۔

by the late of the self to

المالي عد بالمن الله مراس الكن الكناوي وال

whole was a secretary the 一种地方的人

and my happy allowed to the total the total

124 in which we don't will the the

The state of the s

ص المالية في المالية المالية المالية المالية the terms of the second of the

#### دُ هندُ يا دُ هنديا دُ هَدُّ يا ڈ ہنڈیا と かんり الله علوان له علوان له علوان と かんり د علوان かかか たがったかか かかか 9363 力力 ڈ نک د نک ڈنک ڈنک 5:3 5:3 د نشهل لأنظهل لأنظهل أل نظهل ال نظهل ال نظيل ڈ گڈی ڒڰڎڰؽ د کڈئی ڈگڈئی دُ گُدُمًى دُ کدی ندرانه نذراته نذرانه نذرانه ندرانه نذرانه نفاذ نفاذ نغاذ نغاذ نفاذ نفاذ عاذ عاذ عاد عاد معاذ معاذ

#### جملوں کی شق :

مہارے ارادے ڈانوڈول علوم ہوتے ہیں -	_1
اڈوم ڈ ہاری کم درجے کے گلوکار ہوتے ہیں -	-4
نقیر ڈگڈگی بجا کر نذرانه طلب کررہا تھا ۔	- ٣
🔧 ذاكر لحاف ميں ديكا تبھا اور شهو بھر ميں اس كى	40
ئىدى -	

#### الفاط كي مشق:

تُ انوان دُول ڈانواں ڈول الله الوال الرول ڈنڈ وت وندوت وندوت الخندوت الندوت ڈنڈی ڈنڈی ڈنڈی きばき ر ځنځ 15,5 15,5 15,5 15;5 13,3 دُوندُي دُوندُي ال ونالي ڈ ونڈی د ونڈی 513 اد اکر د اکر 513 د وم د هاری كرائع الرائع 3 رائع مديب مل پب مد يسا ليابيطس ديابيطس ديابيطس ر يا بيطس د الج د الحج د الحج د الحج دكارت とりりこ ككاوت د كاوت ككاوت لهنيت ذبنيت ال ہنیت ل ہنیت لبنيت ل وق لاوق ال وق ل وق د ائقه د ائقه د اعق ز ائقه ذ ائقه مشق نمبر : ۱۵

- BRESSRESTRE

بنیادی کلید سے اوپر دوسری کلید کے حروف ط ، ع ع اور ر کو نقطے اور ط کا نشان لگا کر بالترنیب ظ ، خ ، ز اور را ٹائپ کیا جاتا ہے)

कर्त कर्त कर्त कर्त कर्त कर्

 ۵۔ بچیو کا ڈنگ بہت تکلیف دہ ہوتا ہے۔

٦\_ حكومت اسلام كے نفاذ كے ليے عملى اقد ام كررہى ہے -

٤ ـ أله الله عمر مين فريابيطس بهت تكليف ده يوتا ہے ـ

٨ شكيل شعروں كا اچھا ذوق ركھتا ہے ـ

۹۔ مولی کے ڈنٹھل اور کونپلیں بھی کھائی جاتی ہیں ۔

تقير ذكر بدا كم عدراته بالم الربط عال .

دا الر احاف من دياة عما أور علهم عمر الحرائي

ثطرافت	ظرافت	ظرافت	<b>ظرافت</b>	فالرافت	تطرافت
ظفر	ظغر	ظفر	ظفر	فلفر	تطفر
"طلمت	طلبت	أطلمت	گللبت .	مطلمت	طلمت
ظهر	ظهر	ظهر	ظهر	تطهر	ظهر
ظهير	ظهير	ظهير	ظهير	ظهير	گلهير
ظهور	ظهور	ظهور	ظهور	ظهور	ظهور
طن الطن	الطن الما	طن	طن الم	طن -	طن الم
Edley	فطلوم	كطلوم	ظلوم	فطلوم	تطلوم
فظل	طل	طل	طل	مطل	عبل
ظريف	تظريف	فطريف	قطريف	تطريف	ظريف
ظاہر	7414.	تطاير	ظاہر	ظاہر	ظاہر

# 

۱۔ الله تعالىٰ ظلم و تعدى كو ناپسند كرتا ہے ۲۔ قائد اعظم اپنے وقت كے عظيم رہنما تھے ۳۔ قافر نے غليل سے ظغر كو ايك غله مارا -

## الفائط كى مشق :

غاصب	غاصب	فاصب	غاصب	غاصب	غاصب
غافل	غافال	غافل	غافل	عافل	غافل
غالب	غالب	عًا لب	غالب	غالب	غالب
غدا	غدا	غدا	عُلاً .	غد ا	غدا .
غربت	غربت	غربت	غربت	ا غربت	غربت ا
غفار	غفار	غفار	. عَفَار	غفار	غفار
غفور	غفور	غفور	غفور	غفور	غفور
غلا طت	علاظت '	، غلاظت	. غلاظت	غلاظت	غلاظت
غليظ	غليظ	غليط	غليظ	غليظ	غليظ
غلقله	غلقله	غلقله	غلقله	غلقله	علقله
غليل	غليل	غليل	غليل	غليل'	قليل
غنچه	چە غنچە	چه غ	غنچه غن	غنچه	غنچه
غيور	يور غيور	يوز غ	غيور غ	غيور	غيور
غيرت	سرت غيرت	3 33	فيرت غ	غيرت	غيرت
ظالم	ظالم ظالم	طالم	ظالم:	علالم .	ظالم

### - PRESIBERIES

دایاں ہاتھ بایاں ہاتھ

چوتهی انگلی : ژ

چوتهی انگلی : خ

انتقالی کلید د با کر

چوتھی انگلی : خ

#### حروف کی مشق : اراد ریا علیها ر

ا۔ پر مسلمان کے بارے میں حسن طن رکھا چاہیے ۔

- مظلوم انسانیت مهدی علیه السلام کے ظلمور کی

منتظر ہے ۔ مالا

1- فلهير الدين بابرنے پاني پت کي جنگ ميں شراب سے توبه کي ۔ .

>۔ غیور افقان مجاہدین نے غیر ملکی حملہ آوروں کو عبرت ناک شکستین دی ہیں ۔

ا۔ یہ اللہ کا قانون ہے کہ ظالم مقلوب اور مظلوم غالب ہو کر رہتا ہے ۔

9۔ بہاولپور کے کامدار طروف ملک سے باہر بہت پمند کیے جاتے ہیں ۔

ا۔ انجمن سے وہ پرانے شعله آشام اٹھ کئے
ساقیا ا محفل میں تو آتش بجام آیا تو کیا
آہ! جب گلشن کی جمعیت پریشاں موجکی
پھول کو باد بھاری کا پیام آیا تو کیا

		مثق ا	الفاظ كى
خازن	محازن	خارن خارن	خازن
יבן יפנים	خر بوزه	خربوره خربوزه	خر بوزه
خزاں	خزاں	خزان خزان	خزاں
اخزانچى	خزانچی	خزانچى خزانچى	خزانچى
مخزف	مخزف	خزف دزق	خزف
مليل	حليل ا	خليل محليل	حليل
خميازه		خميازه خميازه	خميا ڙه
حوث حبري	ا حبری	خوش محسى خوش	حوش خبری
محشزير	خنزير	خنزير محنزير	خنزير
خوراک	خوراک	خوراک خوراک	خوراک
متارحود مختار	نودما	خور مختار نوود مختار	حود مختار
رض محود غرض	خودغ	خودغرض جردغرض	خودغرض
Heat of the			

		-	WHEN PERSON NAMED IN COLUMN	THE RESERVE THE PARTY NAMED IN
زرغل	زُرغَل زُرعُل	زرغل	زرغل	زرغل
زلزله	زلزله زلزله	زلزله	زنزله	زلزله
ژ مر مه	زمزمه زمزمه	زمزسه	زمزمه	زمزمه
زيره	°70' °70'	ن ره	وبره	نبره
زيمرا	زيبرا زيبرا	زيبرا .	زيجرا	زيبرا
زينت	زينت زينت	زينت	رُينت	زينت
:>:;	י נוכנ" נוכנ	3953	נאנ	נאנ"
١٠٠١	اران اران	اران	اران	اران
كوار	كوارا كوارا	كوارا ا	كوارا	بخاؤ
نواز	أنوارً نوارً	نوارا	نوار	توارم
29.	7 7	-	**	7
الرابع	اللا باراللا بارا	لكرايارا	لكر بارا	الكرارا
انائی	انائی انائی	اناڻي	اناش	اناش
على گڑ	على گڑھ على گڑھ	على گڑھ	حلى گڑھ	على گڑھ
لأفحا	لرطا لوكا	رځکا	لرطحا	رویا
b	بيرة بيرة	بيره	بيره	بيوطي

لكڑى لكڑى لكڑى لكڑى لكڑى لكڑى

٨ کچھ لوگوں كے ليے موسم خزاں بھي خوش گثرراں ثابت - cx bx

٩- كوئك كے زلولے نے جشم و زدن ميں براروں انسانوں كو موت كي نيند سلاديا -

١٠ - قومي زبان كو قومي زندگي مين صحيح مقام حاصل ہوئے بغیر قومی یگانگت پیدا نہیں ہوسکتی، نہ قوم کے دماغوں سے احسا س کمتری دور پوسکتا ہے ، نه محود اعتمادی پیدا بوسکتی ہے ، نه ملک اور قوم مستحکم ہوسکتی ہے -

( ڈاکٹر اشتیاق حسین قریشی )

جملوں کی مشتق :

١ ـ محارن سے خزائے سے رقم ادا كرنے سے عدورى 

٢- عراق اور ايران كے درميان مونريزي سے دشمن موش אנוט אני - טא כיוא

٢- خنورير كا كوشت اس ليے حرام ہے كه يه ايك بے شرم جانور ہے -

۲۔ خربورہ کو دیکھ کر خربورہ رنگ پکڑٹا ہے۔

۵۔ نواڑکے پلنگوں کا رواج بعرعام ہورہا ہے۔

آ زييرا برا خوش خصال جانور ہے -

> على گرا يونيورسشى تحريك باكستان كا مركز تهى -

ضمانت	طمانت	ضمانت	ضمالت
ضبط	فبط	فبط	فبط
. ضحی	ضحى	ضحى	ضحى
ضحاک	ضحاک	ضحاک	ضحاک
انضمام	انضمام	اتضمام	الضمام
ضخيم	فخم	ضخم	ضغيم
. فد	ضد	فد.	فد -
ضرّار	خرار	ضرّاره	ضرار
ضرب	ضرب	ضرب	ضرب
اضافه	اضافه	اضافه	اضافه
غرض	غرض	غرض	غرض
اغراض	اغراض	أغراض	اغراض
نضائيه	. فضائيه	فضائيه	المضائيه
موضع	الموضع	مؤضع	موضع
ضمير	ضير	ضير	فسير
ضرغام	ضيفام	ضرغام	ضرغام

#### سبق نمبر : ١٠

#### ENERGRICA PROPERTY

#### بایاں ہا تھ

ئیسری انگلی : ض انتقالی کلید د باکر

# حروف کی مشق :

جملوں کی مشق :

ا۔ الله کے غیض و غضب سے ڈرٹے رہنا ایمان کی پہلی

٢ حضرت شرار رزميه شعر پراهتے ہوئے رزم کاه ميں اترتے تھے ۲ - رفید سلطانه بیک رفت بهادر سیایی اور زیرک

م پاک نفائیہ اب بہلے سے زیادہ مضبوط ہے -

۵ فرغام ناخم کتابیں پڑھنے کا شوقین ہے -

۱ خود غرض اور مطلبی انسانوں کا کوئی دوست

نہیں ہا۔ رہا

> عید الافحی محض ایک مدیبی تهوار نمیس بلکه مسلمان اس دن کو تحدا سے عبودیت کے اظہار کے طور پر سات

٨\_ زنده فيمير انسان كي سب سے بري متاع ہے -

قائد اعظم محمد علی جناج نے ڈھاکہ میں ایک جلسه عام سے خطاب کرتے ہوئے کہا ۔ سیں واضح الفاظ میں یہ بتادینا جاپتا ہوں که پاکستان کی سرکاری زبان اردو اور صرف ارد و ہوگی ۔ جو شخص آپ کو اس سلسلے میں غلط راسته ہو ڈالنے کی کوشش کرے وہ پاکستان کا پکا دشمن ہے۔ ایک مشترک قومی ژبا ن کے بغیر کوئی قوم نه تو پوری طرح متحد ره سکتی ہے اور نه کوئی کام کرسکتی ہے ۔"

سبق نیر: ۱۸

### 

ا حدایات:

دائیں ہاتھ پر بنیادی کلید کی سید ہ میں پہلے پیش ( النا پیش اور سید ہا پیش ) اور اس کے بعد زیر زبر والی کلید بے ۔ پیشین اور زیر زبر والی دونوں کلیدیں جامد ہیں اس لیے اس بات کا خیال رکھیے کہ پہلے یہ اعراب نائپ کیے جائیں گے اور اس کے بعد اصل حرف ۔

اب درج ل یل جعلے ٹائب کیجیے ۔

- ١ ـ سُركَارِي زُبانَ صِرفُ أُردُو بوليي ـ
- ٢ اَلْي بَمْ دُوسرے مُمَالِك كے بُرابر آسكيں كے -
  - ۱ ـ سَیری مُعرُوضاً ت یَه بین ـ

" پَاکِستَانِی بَننے کے لِیے یَمیں تـــومی زُبَان کـــو پُوری اَ ہمیـــت دِینَا ہـــوگی ــ

( جَسِطِي كُل مُحَمّد نَحَان )

"ملک میں سَائنِ سسکِ کے تعلیم

عَامَ نَه ہونے اور پُورِی قوم میں ایک عِلیم نَعْطَا 
نَظَر پیداَ نَه ہونے کا سَب سے بَرُّا یہی سَبَب ہے که

ہمتاری اِستعلیم کا قریف اَنگریا نَی ہے۔

( فَاکثُو اَہُو الّلیت صِدِیقی )

TALL ATT TRUE TO PAYE TA IN THE

TO THE TAX TAX TAX TAX

rar r	or for for	rar rar rar
TABATT	005 005 00	001 001 001
151337	1 1-1 1-1	1-1-1-1-1
04A	() 047 047	04A 04A 04A
414 4	10 010 010	414 414 414
ATALA	25 A C C A C C	AFA AFA AFA
AF T - AF	T AFT AFT	AFT AFT AFT
100-11	r - 1 r - 1 r r	100 100 100
000 0	000 000	444 444 444
4045	46AF 447	< AAF
۵۱۵۲۰	MAN TAP MALE	2010 1010
4010	TEATA TAX	PATA . PATA
1144	111A4 - 1147	114.
rrr	7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	PP 1 PP 1
445	4444FF3433	00FF 00FF
1174	PATRATAGE	1774 1774
4774	SAFF	DATE DATE
TACT	777A<77779	TA47 TA47
1144	5 . 11AA 5 LAB	1144 1144
AFTA	AFTALLA	4574 6574
4444	TE ANCATE T	۵۸۵ ۵۸۵

#### اميق نمبر ۽ ١٩



### مندرجه دیل بندسے تائب کیجیے -

				-	19 to 8	
41	44	. < A	A LA	44	44	44
٨<		A <	A		14	A
97	17	17	17	17	17	17
٨٣	15	AF	AF	AF	FA	11
AA	۵A	ΔΑ	AA	AA	44	AA
11	11	11	11	-11	11	11
۳۵	50	۲۵	۳۵		۲۵	FA
7.0	7.0	۵۲	7.0	۵۲	10	70
< A 7	7.4>	447	7.4>	447	4 7	447
A1+	A1-	A1.	19.	A 9 +	A1.	11.
1/1	4<	144	9 < A	144	144	144
754	149	141	141	149	A < 9	1<1
٨<.	X<.	14.	14.	14.	14.	12.
The same of the sa						

#### سېق نمېر ۵ ، ۲

مندرجه دیل حسابی نشانات عالب کیجیے \_

PT = 7 4

7 7 7

A 7 7 = 71

7 = 1. 4 17

17 = 17 7 71

77 A P = 77

L. = 1. F9 4

T- = 0 1A T

TTAP 74 47 TTAT 77 47 75077 TAFF TAFF TAPT TAFF APZO 4474 ACAN ACAN 41 >A ATLA ATIA ASTA ASTA ATZA 9 444 AAAP ALLP LALP LAGP 100> 2005 100> 100> 4005 TAAT TAAT TAAT TAAT TAAT 1775 1777 7777 1777 1777 APTT APTY APPY APPY APTT 2007 4477 TFAA TPAA TFAD BAPF AAPF AAPT AAPF TALA AATT LATT YTAK TTAK TTOA TATA. KACA ATAT TAPA TATA 1555 1441 1777 1541 1544 4400 4400 4400 4400 4400 1177 1111 77711 1111 1177 9986 9956 9955 9955 9955 PTTT 7777 7777 FTTT 7777 DAAP 9446 BAAF SAAP DAAP 2020 4040 4040 4040 4040 T 105 7705 TAFT 7457 7705

مدرجه دیل شق غائب کیجیے

1) ۲۰ آدمی ۲ گھنٹے روزانہ کام کرکے ایسک
کام کو ۱۵ دن میں ختسم کرلیتے ہیں تو ۱۵ آدمی
۲ گھنٹسے روزانہ کام کرکے اسی کام کو کتنے دنسوں
میں ختسم کرلیں گے ؟ -

۲) ۱۸ آدمی ۸ گھنٹسے روزانہ کام کرکسسے ایک کام کو ۱۵ دن میں کرتے ہیں تو ۱۵ آدمسسی
 ۱۰ گھنٹے روزانہ کام کرکے اسی کام کسو کتنے دنسوں میں ختسم کرلیں گسے ؟

۳) ایک شهیک پدار نے ایک کام کو ۳۱ دن میں مکمل کرنے کا شهیک لیا اور اس نے ۹ گھنٹ جو روزانے کام پر ۱۵ آدمی لگائے ۔ ۲۳ دن کے بعد اس نے دیکھا کے کام کا صرف ﴿ حصه ختے بوا ہے ۔ اگر ۳ آدمی اور رکے لیے جائیں تو وہ روزانہ کتنے گھنٹے کام کریں تاکہ کام وقت پر مکمل ہوجائے ۔

ایک شهیکیدار ایک مکان کو ۱۰ دن میں تیار کرنے کا شهیک لیتا ہے ۔ اس نے ۱۲۰ مزدور کام کے لیے لگائے اور ۸گہنٹ روزانہ کام کرنے کا عابدہ کیا لیکن ۵۵ دن کے بعد اس نے دیکھا کہ کام کا صرف ہے حصہ مکمل ہوا اس نے دیکھا کہ کام کا صرف ہے حصہ مکمل ہوا ہے ۔ بتائیے وہ کتنے اور مزدور کام پر لگائے تاکہ ۱۰ گہنٹے روزانہ کام کرنے سے وہ کام وقت پر خصہ ہوجائے ۔

۱۵ ۱۵۰ آدمسی ۱۵۰ میشسر لبسی اور ۱۵ میشسر لبسی اور ۱۰ میشسر چوژی سرگ کو روزانه ۱ گھشسے کام کرکے ۱۰ دن میں تیار کرسکتے ہیں ۔ بتائیسے کسه ۲۰۰ میشسر چوژی سرگ کو ۱۲ میشسر چوژی سرگ کو ۱۲ دن میں کتنے مزدور تیار کرلیں گسے اگسر وه ۸ گھنشسے روزانه کام کریں ۱

مندرجے دیل شے فائپ کیجیے :

۱۵ آدمسی ۸ - گھنٹے روزانہ کام کرکے ایک کام کو ۱۰ دنوں میں مکمل کرلیتے ہیں تو ۱۲ آدمی تیسن

#### . ^ ~

#### تمير : ۲۱

- ١١) يمم الله الرحمان الرحيم
- ٢) نحمده و نصلي على رسوله الكريم
- ٣) السلام عليكم و رحمة الله و بركاته
- ٢) : لا المالا الله محمد رسول الله
  - ١٥ الحد لله رب العالميسن
- ٦) لاحول ولا قوة الا بالله العلى العطيسم
  - ٤) فباي الا ، ربكما تكذ بان
  - ١٨ صل اللمعليه و آله و سلم
  - ١٩) استلفر الله ربي من كل ونب
- ١١٠) سبحان الذي سخرلنا هذا وما كنا له مقرنين و
  - انا الى رينا راهيون
  - (١١) سيحان الله و العبد لله ولا اله الا الله
- ١١) طفرله \_ عفى عنه \_ بارك الله \_ جداك الله
  - ۱۲ كيف حالك \_ ما اسمك \_ من اين انت \_
    - علان الله (١٢

گنا کام ۱۰ گھنٹے روزانہ کرکے کتنے دنوں میسی مکسسل کرلیں گئے ۔

دن کام گینٹے آدسی

16 A 1 1.

11 1. 1 1

(راست) (عکوس) ( مکوس)

۱۵ : ۱۲ کم آدمی ، زیاده دن

لا = ۱ : : ۸ : ۱۰ (زیاده گهنشے کم دن)

16 x A x Y x 1 . = 17 x 1 . x 1 x Y

10 × 7 × 1 × 1 × 3

1 x 1 + x 1

٠ = ١٠ دن : جواب

# سبق نسبر۲۳ رفتار برجائے کی مشقیں

سرنشد ۱۲۳ اساق میں آپ نے اُر دو ٹائپ رائٹوک نام کلیدوں کو استعمال کرنے اور ان سے ٹائپ ہونے والے حرف نام کلیدوں کو استعمال کرنے اور ان سے ٹائپ کرنے ہیں۔ لیکن ٹائپ میں مفار کو بڑھانے اور درست ٹائپ کرنے کیا ہے آپ کو اجی اور مشتی کرنے کی صرورت ہے۔

" مجھسے اکثر لوگ یہ پوچھتے ہیں کہ انگریزی کو ترک کردیا گیا تو ہماری ترقسی تو نہسیں رک جائے گی ؟ میں ان سے گزارش کرتا ہوں کے حضور والا آپکی ترقی آپکی نظر میں کتنی ہی وقیع ہو لیکسن اس پر غور فرمائیں کہ اس کی حقیق می وقعت کیا ہے۔ کیا دو سو سال انگریزی پڑھنے کے بعد ہم کسی میدان میں جایان کے ہم سو ہوسکتے ہیں "۔

" لی پڑھ سو سال کی مشت اور معنب اے

ارد و زبان کو وہ قواعد اور اصلول میا کردیے ہیسی جن سے حسب ضرورت اصطلاحیں وقع کی جاسکتی ہیں۔

" تاریخسی ، ثقافستی اور نفسیساتی اعتبار سے انگریزی زبان کے دخیرہ الفائط میں کوئی انفرادیت نہیسی !!

" علمی ترقیلی کا محواب اس وقت تک شرمنده
تعبیر نہیں ہوسکتا جب تک اقہان ایک فیر زبان کے
زنجیروں میں جکڑے رہیں اور ان کی بالیدگی کا موقیع
نه ملے !!

( داکثر اشتیاق حسین قریشی)

" مجھے یہ کہنے میں باک نہیسی اور میں جا پتا ہوں کہ صاف الفائط میں یہ واضح کردوں کہ اردو اور صرف ہماری قومی زبان ہے اور یہی ایک زبان ہے جسو یاکستان کی قسومی زبان بننے کی مستحق ہے !!

( شهيد ملت لياق<sup>ت</sup> على خان )

" صاحبان علم واتف ہیں که دریعه تعلیم نه صرف يه که طلب علم مين سهولت يا عدم سهولت پيدا کرتا بلکہ اس کا سب سے بڑا اثر مقدار علم پر پڑتا ہے ۔ طاہر ہے کہ جب ایک طالب علم اپنا آدھا وتت ایک اجنبی زبان کی گتھیاں سلجھانے میں صرف کرے گا تو باتی نصف اتنا نهیں رہ جاتا کہ جسمیں انسان ضرورت بھر علم حاصل كرسكنے \_ اس كے نتيجه ميں بنارے لؤكے علم كى آ اورى منزل پر بھی ان ضامین کے مبادیات سے واقف نہے۔ ہوتے جن پر آج کل کی دنیا گویا گردش کررہے ہے۔ اسدور جوہر میں ماہرین ریاضیات نے جو کمالات حاصل کیے ہیں اور صرف پینسل اور کاغد کی مدد سے ایسی انقلاب آفریں دریافتیں کی ہیں کہ جن کی مثال پچھلے سو سال میں نہیں ملتی لیکن ہماری موجودہ حالت یہ ہے که ہمارا طالب علم ایم اے اور ایم ایس سی کرلینے کے بعد بھی ان ریاضیاتی مسائل کے قریب بھی نہیں پہنچستا چہ جائیکہ اسمیں تحقیق کرے اور مہارت اور اجتہاد کا درجه حاصل کرے ۔ جن خوش نصیب ملکوں میں اپنی زبان دربعه تعلیم ہے وہاں اس کا موقع ہے که علم کی بڑی سے 'بڑی مقدار کم سے کم مدت میں حاصل کرلی

" يه اختلافي مسئله كبهي بهي نهين تها - د بلي كالج ميں ١٨٢١ء كے لگ بھگ سائنس ، رياضيات اور بطور خاص حیاتی علوم کی تعلیم ہوتی رہی ہے ۔ اسی ادارے نے حیاتی علوم کے لیے اصطلاحات کے جو اصول وضع کیے تھے ان پر آج تک عمل پوریا ہے ۔ اس کے بعد جامعه عثمانیه میں ۱۹۱۸ء سے ۱۹۴۸ء تک اردو میں سائنس کی تعلیم ہوتی رہی ۔ یہاں ڈاکٹری ،انجنیئری اور دوسرے علوم کے تعلیم یافتہ به سمولت یورپ اور امریکه میں تعلیم حاصل کرتے رہے ۔ پھر پاکستان میں کراچی یونیورسٹی نے تعلیم کے تمام مدارج کے لیے اردو کو شبادل زبان قرار دیا ۔ حد یه که حیاتی علوم میں یی ایج ٹی کا ایک مقاله اردو میں پیش ہوا اور قبول کیا گیا ۔ بعد میں اسی مقالہ کو مرکزی اردو بورٹی لاعور نے شائع کیا ۔ اس وقت ارد و سائنس کالے کراچی میں ایم ایسسی تک تعلیم ہوتی ہے ۔

" ابتک ہمارے ملک میں اسکا صحیح طور پر انجائزہ ہی نہیں لیا گیا ہے کہ انگریزی فریعہ تعلیم کہے سبب ہماری تعلیم کو کیا ناقابل تلاقی نقصان چہنچا ہے اور پہنچ رہا ہے ۔ ہمارا طالب علمے آج کل صصرف

انگریزی سیکھنے میں لگا ہوا ہے ۔ وہ تاریخ کے دریعے، جفرافیہ کے دریعے ، خطق کے دریعے ، فلسفہ کے دریعے اور جمله علموم کے دریعے انگریزی سیکھتا ہے۔ لیکن حود ان علموم پر مہارت حاصل کرنے کے لیے اس کے پاس وقت نہمیں بچتا ہے۔

پھر ان تمام کوئشوں کا ماحصال کیا ہے؟ جیسی ٹوٹی پہوٹی انگریزی ہوتی ہے،وہ محتاج بیان نہیں .....

غرض که علم حاصل نہیں ہوتا ، انگریزی بھی ہم سے دور رہتی ہے ۔

" ہمیں شرم آتی ہے جب ہم یہ دیکھتے ہیں کے
ایک غیر ملکی زبان گھر کسی رانسسی بن بیٹھی ہے ۔
اور ہماری اپنی زبان کسی حیثیت اس کے سامنے ایک
بیٹن دست سے زیادہ نہیں ہسے ۔

" اس وقت ہمارے خیالات ، ہمارے مقاصد

اور عزائم ، ہماری معاشرت ، ہمارا قول و فعل کسسی ته کسی انگریزی اصل کا ترجمه ہیں ۔ ابوقت آگیا ہے که اس دور ترجمه کو تعتم کیا جائے اور اس انقلاب کا کریعه صرف یه ہے کسه انگریسؤی زبان کا حاکمانه اقتدار نظام تعلیم اور نظام حکومت میں بالکل ناہدود کردیا جائے اور اردو زبان کو وہ جگسه دی جائے جو ہر تعود دار قوم اپنی زبان کو دیتسسی ہسے ۔

" ہم اپنی تہزیب و تعدن کسی صحب
قدروقیمت سے اس لیے ناواتف ہیں کہ ہم اس کی عظمت
کو ایک قیر زبان کسے پیمانوں میں ناپتے ہیں۔
اس قیر زبان کسی تحسدائی کا لوہا جس طسرح
ہم مانتے ہیں اس کا سب سے پہلا نفسیاتی اثر
یہ ہوتا ہے کہ یہ ہمیں من حیث القوم ایک احساس کمتری
دیتی ہے اور ہماری فطری صلاحیتوں کو فروغ دینسے
کے بحائے نقالی کے میلان کو مضروط کرتی ہے !!

" قوسی زبان کا احتسارام اپنے آباواجداد کا احتسارام بسے جنہوں نے ہمارے فعوروفکر اور قسوم کے دیات کے انظمار کسے

لیے عطسیم الشسسان دریعہ الطہسبار رضع کسسیا۔

( پرونیسر حمید احمد محان )

" آج تک انگریسنی میں جتنی عسلامتیں ایجاد ہوئی ہسیں ان سب کے لیے اردو میں مسلماد ف

( الداكثر رضى الدين صديقي ا

" نظے و نے اعلی کاربرداروں کو چونکہ اردو زبان سے سے رکاری طے ور بر ربط نہیں رہا اس لیے ان کے اکثریت اسہارے میں تحود اعتیادی سے گریے زاں ہے ۔ جب تک ہماری یونیورسٹیوں میں قومی زبان کو کریعہ تعلیم نہیں بنایا جائے گا ان کے فارنج التے حصیل اسے احساس کہ سے میں میں مبتلا رہیں گے ۔

( جسفن ایس اے رحمان )

" اردو کی بد نصیبی ہے کہ اسے اپنے ارتقا کے دوران سخت مزاحمتوں کا سامنا کرنا پڑا ، مگر یہ اس کی نحوش نصیبی ہے که عوام نے اس کی سرپرستی کی "

(ڈاکٹر سید عبدالله)

" پاکستان اور اردو کا مستقبل ایک دوسرے سے وابستہ ہے ، اردو پاکستانی قوم کی آواڑ ہے ۔ پاکستان کی شناخت اردو سے ہے ۔
شناخت اردو سے ہے ۔
(صدر سلکت جنرل محمد ضیاالحق)

" ۱۲۲ سال قبل عد التوں میں اردو کے نفالہ کی د ستاویز:
۱۲۳ سال قبل عد التوں میں اردو کے نفالہ کی د ستاویز:
کلکته نے مشترکه طور پر اردو کی ترویج کے بارے میں یہ فیصلہ
کیا تنا ۔

۱۔ عالی مرتبت د پھی گورنر کی منظوری سے عدالت قرار دیتی ہے کہ آئندہ سے صدر دیوانی اور نظامت عدالت برائے کلکتہ اپنی عدالتی کارروائیوں اور اجرائے احکام میں اردو زبان استعمال کرے کی ۔

1- تمام دیوانی مقد مات کی کارروائیاں اور دستاویزات جو اس عدالت میں پیش کیے جائیں اور جو فارسی یا اردو یا بنگلہ زبان میں لکھے ہوئے ہوں ان کے ساتھ ترجموں کی فیرورت

"اسر ملک کے باشندوں میں ہم انگریزی کے بہت اچھے
ناضل پیدا کر کئے ہیں۔ اور اسی مقصد پر ہماری ساری
کوششیں مرکوز ہونی جاہئیں ہیں اسروقت بس ایک ایسا طبقہ
پیدا کرنے کی سعی کرنے جا ہیے جو ہماری اور ان کردرؤں
پیدا کرنے کی سعی کرنے چا ہیے جو ہماری اور ان کردرؤں
انسانوں کے مابین توجمانی کے فرائض سرانجام دے سکے ،
جن پر ہم حکمران ہیں ۔ ایک ایسا طبقہ جو نحون اور رنگ کے
اعتبار سے ہندوستانی ہو مگر دوق ، طرز فکر ، انحلاق اور
افتام و فواست کے تقطہ نظر سے انگریز یا

المساور علي المراج علي

"اردو سارے پاکستانیوں کی مادری زبان نہ سہی یہ بھی بھی بھی بھی جوہ سے اس کی حیثیت مادری زبان سے کم سہیں بلکھ زیادہ ہے ۔ اس کا حلقہ اثر کسی خاص فرقے یا رسے نک محدود، نہیں ہے ۔ وہ ملک گئے اس سرے سے لے کو اس س ت ت کی محدود، نہیں ہے ۔ وہ ملک گئے اس س بر قسم کو اس س ت ت کی سحی اور بولی جاتی ہے ۔ اس س بر قسم کے جل بات و نتیالات ادا کرتے اور ابتد اثی مدرسوں نے لئے کو یانیورسنی تک فریعہ تعلیم بننے کی یوری صلاحیت ہے لئے کو ینیورسنی تک فریعہ تعلیم بننے کی یوری صلاحیت ہے اس لیے اردو کو پاکستان ایس بشراله مادری زبان خیال کرنا اس لیے اردو کو پاکستان ایس بشراله مادری زبان خیال کرنا حایدے یا

تہیں ہوگی لیکن فوجد اری مقد مات میں جو نظامت عدالت کو بھجے جائیں ، بجڑ ٹھگی جرائم کے مقد مات کی تمام سالیں ، جو فارسی میں تحریر شدہ ہوں ، ان کا اردو ترجمه ساتھ پیشہرگا ۔

۲) حوک ، ارشیا اور دیگر بهاشاوں میں جو سلیں ہوں
 ان کا اردو ترجمہ بھی اصل کاغذات کے ساتھ منسلک ہوگا ۔

م) اصلاع بنگال کے افسران آیس میں دیسی زبان کے ذریعہ مراسلت کریں گے اور دیگر اضلاع کی عدا التوں سے جو مراسلات کرتی اس سبی اردو استعمال ہوگی ، اس فاتوں کا اثباع کیا اور دوسوے دوبوں سے مراسلت کرنے میں بھی کیا جائے کا ۔

۵) ان افلاع کے حکام جن کے عملہ نی اب ک دیسی زبان میں خاص مہارت حاصل نہیں کی ہی اس بات نک کے حجاز ایس که اس عملہ کو اثنی مہلت دیں کہ وہ امر زبان میں پوری مہارت حاصل کریں -

" مشرقی شعبے کا طالب علم اپنے مقربی شعب والی حریف سے سائنس میں کہیں آگے بڑھا ہواہے اور اس اللہ میں سے سائنس میں کہیں آگے بڑھا ہواہے اور اس اللہ میں اللہ می

" قوسی ربان کو قومی زندگی میں صحیح مقام حاصل پوئے بغیر قومی یکانکت پیدا نہیں ہوسکتی۔ نہ خود اعتمادی پیدا یوسکتی ہے ، نہ ملک اور قوم مستحکم پوسکتے ہیں " میں اپنی راہ گم کرہ قوم سے نہایت ادب کے ساتھ سوال کرتا ہوں کہ پاکستان حاصل کرنے کا جذبہ ہمارے دل میں شیکسپیر پڑھ کر پیدا ہوا یا حالی کے مسدس کے درد سے ؟ ورڈس ورتھ نے ہمارے دلوں میں پیجان پیدا کیا یا اقبال نے ؟ جب ہم نے پاکستان کا مطالبہ کیا تو اس لیے کہ برناڈ شا یا شیل پڑھنے کی آزادی خطرہ میں تھی یا اس نیے کہ کہیں پندی کا برٹھنا ہوا سیلاب ہمارے دل سے میں و مرزا کے اشعار محو نہ کرنے برٹھنا ہوا سیلاب ہمارے دل سے میں و مرزا کے اشعار محو نہ کرنے برٹھنا ہوا سیلاب ہمارے دل سے میں و مرزا کے اشعار محو نہ کرنے

#### خوش أئند فيصله :

راولینڈی کے ڈویژنل کمشنیر جناب محمد افضل کہوٹ نے کہا ہے کہ ان کے دفتر میں ۸۰ فیصد کام اردو میں ہورہا ہے اردو کے مکمل نقال کے لیے بھی اقدامات کیے جارہے ہیں -

یہ اپنی نوعیت کی پہلی خبر نہیں وہاں مختلف اضلاع خبر نہیں وہاں مختلف اضلاع خبریں آرہی ہیں جس سے اندازہ ہوتا ہے کہ صوبہ پنجاب کی ج کریسی نے غالبا اردو کو دفتری زبان بنانا قبول کرلیا ہے۔یہ خوا

آئند بات ہے۔ توقع کی جانی چاہیے کہ دوسرے صوبوں میں یہی رجحان فروغ بائے گا۔ اردو کے نفاد سے صرف ایک قومی تفاضه پورا نہیں ہوگا اور محض ہمارا قومی تشخص ہی احاکر اور متعین نہیں ہوگا بلکہ اردو کا رواج عوام اور نوکر شاہی کے دہنی اور مراجی فاصلوں کو بھی سمیٹے گا۔ یہ بات امید افرا ہے کہ اردو ٹائپ رائٹر کافی تعداد میں مارکیٹ میں دستیاب ہیں۔

ہمارے خیال میں بات صرف نائب رائٹروں کی تیاری اور مارکیٹ میں پہنچنے ہی سے نبھیں بنے گی بلکه مارکیٹ سے ان ٹائپ رائٹروں کے دفتروں تک پہنچانے کا بھی فیصلہ ہونا چاہیے۔ ڈویژن کے قیام کے ذریعے رسمی کارروائی کا اہتمام بوریا ہے ۔ ہمارے خیال میں خصوصی طور پر اردو ٹائیسٹوں کا الگ سے تقرر اردو کے نام ہر اصراف ہے جا ہے ۔ ادولاً کیا یہ جانا چاہیے کہ وہ چھ ماہ میں یا ایک سال کے اندر اردو سیکھ لیں ۔ اسی طرح ہر محکمے کو خصوصی گرانٹ اور ہدایت دی جانبی جا ہیے کہ وہ اردو ٹائپ رائٹروں کی خرید اری کا اہتمام کریں بعض اطلاعات کے مطابق کچہ دفاتر میں ایکآد ، ائب رائٹر منکوا کر اور خصوصی طور پر ایک اردو ٹائپسٹ کا تقرر کیا جارہا ہے - نئے ٹائیسٹوں کو یا تو جوں کا توں برقرار رکھا ہے یا انہیں نکال دینا ہے یہ دونوں صورتیں

سبق نمبر

خطور ابت کے چند تونے

۱۰ - جنوری سنه ۱۹۸۲ع د /۵/۰۸(الف)

موضوع : اشتهار میں انگریزی الفاظ کا بے جا استعمال

مكرمي و محترمي \_ سلام عليك و رحمة الله

امید ہے که مزاج گرامی بخیر ہوں گے - روزتامه حنگ کراچی مورخه ۲- جنوری سنه ۱۹۸۲ع کی اشاعت میں یہلے صفحے بوآے کے اشتہار بعنوان اعلان عام کی جانب آپ کنی توجه مبدول ارانا جا بتا ہوں ۔ اشتہار مذکور اگرجه اردو میں تیار کیا گیا ہے لیکن اس میں زیادہ تر انگریزی

قابل قبول نہیں ہوسکتیں ۔ کرنے کا کام یہ ہے کہ جس اطرخ ایل کاروں اور اقسروں کو انگریزی کی بجائے اردو میں کام کرنا ہوگا ۔ اسی طرح نائیسٹوں کو بھی انکہ وی حور کر ارد و اختیار کرنا ہوگی ۔ یہ بات نائیسٹوں پر واقع کردی حائے اور اس کے ساتھ حکومت کو وسیع پیطان پر ارب و ائب اور مختصر نویسی کی تربیت کے مراکز کا انتقاام میں

How the many the theory to the

with the second to the second to the second

ALTERNATION OF THE PARTY OF THE

الفاظ ہے جا طور پر استعمال کئے گئے ہیں۔ ان انگریزی الفاظ كے استعمال سے اردو متن اپنا وہ مقصد پورا كرنے میں ناکام رہا ہے جس مقصد کے لیے یہ اشتہار شائع کیا گیا تھا ۔ سرکاری اور غیر سرکاری اداروں میں عام داور پر اشتہارات کے ضوں بہلے انگریزی زبان میں تیار کئے جاتے ہیں اور ان کے بعد ان کا ترجمہ اردو میں کیا جاتا ہے کیونکه عام طور پر مترجم انگریزی اور اردو دونوں زبانوں ہو یکساں عبور نہیں رکھتے اس لیے وہ ترجمے میں انگریزی الفاظ جوں کے توں لکھ دیتے ہیں ۔ اس ترجم کے نثیہے س جو زبان وجود میں آتی ہے وہ تہ تو پوری اردو بوتی ہے اور نہ پوری انکریزی - اور اس سے ایک جانب اردو سر، انگریزی کے بے جواز انتقال کی روایت پرٹنی ہے اور دوسری جانب اشتهار كا اصل مقمدجو اردو بولنے والوں تك پيغام کو بہنچانا ہے پورا نہیں ہوتا ہے۔

مکرمی ۔ آپ کے علم میں ضرور ہوگا که صدر مملکت جنول ضیاالحق صاحب کی دلی خواہش ہے که اردو کو قومی زندگی کے تمام شعبوں میں وہ مقام حاصل ہوجائے جس سے اسے آج نک محروم رکھا گیا ہے ۔ اس کے لیے وہ ملکی و بینالاقوامی اجتماعات میں اردو میں تقاریر کرکے قابل تقلید مثال پیش کرتے رہے ہیں ۔ اور مقتدرہ قومی زبان کا قیام بھی اسی

مقصد کے لئے عمل میں لایا گیا ہے کہ وہ سرکاری اور غیر سرکاری اداروں میں اردو کے نفاذ و اجرا کے لیے حکومت کے کاموں میں مدد و اعانت کرے ۔ آپ کو اپنے ادارے میں قومی زیبان کے اجرا و نفاذ میں اگر کسی قسم کی مشکلات دریت ہوں تو ہماری ہمہ وقتی خدمات حاشر ہیں ۔

والمرابع المستعمل المسالة المناز مند المستعمل ال

معاون، علوم عمرانی و ادبی،

مرسوالوالحق براه این موسود کا آخروا بخد مت گرامی می برید به و موسوعا می در اور در

نمبر: ایساو آر ۱۱ایس ایند جی اے گئی ا - ۲-۲-۱۰۲> محکمهٔ خدمات و انتظام عمومی ( حکومت پنجاب ) لاهور ، مورخه ۱۰ جنوری ۲>۱۹۱

خجاب: ١١٠٠ الرابعة الرابعة المام الم

معتمد ، حکومت پنجاب ، محکمهٔ خدمات و انتظام عمومی

#### المن الم

ا \_ جُمله معتمد ان إنتظامي ، حكومتر يفجاب

٢ - كما سربرا هان محكم هائل منسلكه ينجاب

٢- كمله علاقائي سربرا لمان سحكمه لمائي ينحاب

ال يحمله كُوشتر صاحبان اقسمت عائم بنجاب

۵۔ مجمله نائب کمثنر صاحبان، ينجاب

٦- مُحِمله ضلع و سيس حج صاحبان، ينجاب

الم جله مهتم ماحبان برليس بنجاب

٨ اعتمد علموريه ملازمت عائي سركاري يحاب

ا معتمد اگورنر پنجاب

١٠ \_ رحسطوا راعد الت ما ليه ينجاب الا مور -

١١ ـ عتمد صوبائي مجلس قانون ساز، پنجاب الا هور

١١ \_ عشمد وزير اعلى بنجاب الا مور

موضوع : مد له اِنتظامی میں سرکاری وکیل کی اعانت کے لیے محکمانہ نمائندوں کا تعین

## جنابءالي

حسب عدایت گذارش ہے کہ انتظامی محکوں کے بارے
میں علوم ہوا ہے کہ انہوں نے پہلے سے جاری شدہ عدایات
(ملاحظہ عبو پارا نمبر ۲، کشتی مراسلہ محکمہ پدا۔ نمبر ایس۔
او آر۔ ۲ ( ایس اینڈ جی اے دی) ۲- ۲۲ / ۰ > مورخہ

امیں زیر سماعت مقدمات کے دِفاع کے صلطے میں سرکاری

وکیل کی اعانت کے لیے ا الملکاران صغیر کو بھیجنے کا پرانا طریق کار پھر انحتیار کر لیا ہے ۔ جن ا الملکاروں کوبھیجا جاتا ہے کیونکہ وہ زیادہ تر مُحرِّر صُغیر یا مُحرِّر کَبیر ہوتے ہیں اسرکاری وکیل کے لیے ریادہ مغید ثابت بہیں ہوتے - حکومت نے فیصلہ کیا ہے کہ ائندہ سے ایسے فرائض سرف د رجہ ۱۱ یا اس سے بالاتر د رجی والے افسر کو تغویض کیے جائیں۔ اس افسر کو سرکاری وگیل کو عاملے کی تفصیلات سمجھانے اور عدلہ کی طرف سے کیے جانے والے سوالات کا پوری قدہ داری کیے جانے والے سوالات کا پوری قدہ داری سے جواب دینے کے لیے تیار رہنا چاہیے ۔

سے جواب دینے کے لیے تیار رہنا چاہیے ۔

آئندہ اِن ہدایات پر پوری طرح عمل کیا جائے ۔

حادم

نائب معتمد (ضوابحا) برائے عتمد ، حکومت پنجا ب

نصبر: ایس او آر ۱ (ایس اینڈ جی اے ڈی ) ۱۰ ۲ - ۱ / ۱۱ مورخد ۱۰ جنوری ۲ > ۱۹

۱) جمله نائب معتمد ان دافسران صیفه ، ناظم، محافظ خانه در این محله در مات و انتظام عمومی -

معتمدان خاص برائے معتمد اعلی معتمد محکمه خدمات و انتظام عمومی برائے اطلاع ارسال ہے ۔

(افسر صيعه) صوابط آر ٢

حکومت پنجاب حکمه تعمیر مکانات و عملی منصوبه بندی لاهور ، مورخه ۳ شی ۱۹۲۱

#### اعلان

نمبر ایس او ( ائی ٹی - ایچ اینڈ بی پی ) ۱ - ۱۹ / ۱۷ تانون پیٹ سجاز ترقی لا هور ۱۹ / ۱۱ ، ( قانون پنجاب نمبر : ۲۰ بابت ۱۹ / ۱۱ ) کی دفعه ۳ کی دیلی دفعه (۱) میں مشعوله شرائط کی تعمیل میں گورنر پنجاب نے قانون هذا کے اغراض مقاصد کو بروے کارلانے کے لیے هیئت مجاز ترقی لا هور کے نام سے نوری طور پر ایک هیئت مجاز تشکیل دی ہے -

بحكم كورنو ينجاب

معتد

محكمه تعمير مكانات وعملي منصوبه بندي

تفلمير نمبر:

ایس او ( آئی ٹلی ۔ ایچ اینڈ پبی پبی ) ۱۔ ۱۹ / ۲٪ لاہور ، مورخہ ۳ ۔ مئی ۲٪ ۱۹

نقل بخدمت:

۱ سہتم ، مطبع حکومت پنجاب ، جرید ہ سرکاری کی اشاعت غیر معمولی میں شائع کرنے اور محکمہ ہڈاکو اسرکی ۱۰ طبع شدہ نقول مہیا کرنے کی غرض سے ۔

۲ نائب عتمد، حکومت پاکستان ، دیوان کابینه (قسمت جمعیت عمله) راولبندی ـ

٣ عتمد ، حمايات بنجاب ، لا هور -

ا ناظم ، وزارت دفاع ، حکومت پاکستان ، راولپندی ـ

۵۔ معتمد ان، انتظامی، حکومت پنجاب۔

٦ جمله سربرا لهان، محكمه لهائے منسلكه - ٦

٤- كمشنر، قسمت لا هور -

٨\_ نائب كمشنر ، لا بور -

٩- چيرمين ، اداره ترقي شهري، لا هور -

١٠ معتمد ، گورنر پنجاب ، لا هور -

١١-رجستوار ،عدالت عاليه الا هور -

١٢ - معتمد ، مجلس مال ، پنجاب ، الا هور -

١٠\_ تا ظم، تعلقات عامه - ١٥- ١١ ، لارنس رود ، لا هور -

معتبده حکومت پنجاب محکمه خدیات ، انتشاام عنومی و اطلاعات

سیردایس - او جی ۱۲ ۲ - (ایس اے) سا مان تحریر / ۲۲ ، مورخد > - فروری ۲۲ ۱۹

غول بخدمت

۱۔ جمله معتمدین خاص برائے وزراء، معتمد اعلی ، زائد معتمد اعلی و معتمد ۔

استفام عمومی و اطلاعات (استفام عمومی و اطلاعات ( بشمول عهد تشغیم و طریق کار ، صیفه شکایات اور افسر املاک وغیره ) -

۳ - سهتم، صیفه وصولی و اجرا -برائی اطلاع و لازمی تعبیل ، ارسال بین -

رائے متمد، حکومت بنجاب برائے متمد، حکومت بنجاب محکمهٔ خدمات ، انتظام عمومی و اطلاعات

and territory There of The

۱۲ - منصرم، هیئت بلدیه ۱۷ همور -۱۵ - نائب عتمد ۱۱ مرکزی ۱ حکومت پنجاب ، محکمه خدمات و انتخاام عمومی ، لا همور -

افسر صفه (آئی تلی) برائے معتمد

حکومت پنجاب سعامه خدمات ، انتظام عمومی و اطلاعات حکم

اسٹنسلوں ،نقل گیر کاغذات اوراسٹنسل کی روشنائی کے ضیاع اور ان جیڑوں ہر آنے والے بھاری اخراجات سے بچنے کے لیے ، محکمہ تحدمات ،انتگام عمومی و اطلاعات کے جملہ صیفہ جات کی توجہ سابقہ خربی پاکستان کے دستور العمل، طباعت و سامان تحریر کے بارا نصر (۲۱) ۳۶۲ کی طرف مبدول کرائی جاتی ہے ، جس میں واضع کیا گیا ہے کہ وہ تمام مواد حسر کی کم از کم ۱۰۰ نقول درکار ہوں ، طبع

کرایا جائے گا اوراسطنسل کاغلا صرف اس صورت میں استعمال کیے جائیں جب کم از کم ۱۰ بقول درگار ہوں۔ آئندہ ان بدایات کی سختی سے بابندی کی جائے۔ ع / ٦ / ٨ (الف)

٠٠-دسمبر ١٩٨١ع

موضوع : روداد، ليلي مجلس إصطلاحات و لفات

مكرمي و محترمي سلام عليك و رحمة الله

گرامی نامه وصول ہوا ۔ آپ نے لایلی حجلس اصطلاحات و لفت کے اجلاس کی روداد کے سلسلے میں جو وضاحتیں کی ہیں ان کی روشنی میں روداد میں ترمیم کی جارہی ہے۔ آئندہ جلسے میں روداد ان ترامیم کے ساتھ پیش کی جائے گی ۔ آپ نے جنام نکات کی نشاند ہی کی ہے ان کے لیے میں آپ کا مشکور ہوں ۔

امید ہے کہ مزاج گرامی بخیر ہوںگے ۔ نیاز مند

معاون،علوم عمرانی و ادبی،

بخد مت گرامی نائب ناظم ، ثعبه تصنیف و تالیف و تبری م جامعه کراچی ، کراچی - ۳۲